滿洲報

（第三種郵便物認可大正十一年七月廿四日）發行人 西片朝三 編輯人 金念曾 印刷人 金念曾

（本報價目）每月一圓三角六個月七圓二角全年十三圓六角郵費先惠郵票不收（外國除日本概加郵稅）（廣告刊費）一行十二字起碼一日每行一圓特別地位加倍長期者另議以上俱以現大洋為本位但朝鮮日本及其他國即以日本金幣為本位

大連市山縣通一四二番地 發行所 中日合辦 滿洲報社 電話 編輯部（長）七五一三番 經理部（長）四〇三四番 社長室（長）二八一四番 振替貯金口座（大連）三七三番

THE MAN CHOU PAO 142 Yamagatadori, Dairen Manchuria China.

昭和六年一月二十六日

瀋陽設副部 正在進行中
副座俟一切整理後 再入關閱晉馮各軍

張漢卿決在瀋設副司令部在北平設辦事處中央方面對於副部編制亦有指示邊署軍令廳刻正籌備中大致二月一日正式成立至其內容尚未發表聞幹部以改組現在邊署各部充之藉以撙節經費副部設置之地點亦決在邊署內又關於北平辦事處長之人選現正協議中聞以何豐林等呼聲最高榮臻將任副部參謀長至於其邊防司令長官仍須由張氏兼任張氏將一切整理妥畢後決再度入關檢閱山西西北軍隊云（廿五日瀋陽專電）

美欵與胡漢民

立法院長胡漢民對畢特曼氏腹案之中美借欵計畫已聲明歡迎之意政府部內現分胡漢民等之贊成派與財政部之反對派意見尚未一致云（廿五日上海專電）

美機降落處州

廿三日在浙南處州不時着陸之普緇費氏之美國機豫定廿四日飛粵惟以南中一帶强風太烈乃中止出發俟廿五日天氣見佳再行出發云（廿五日廣州專電）

晉府實行改組
廳長人選確定商震自兼民政 設公安管理局胡頤齡任局長

太原訊、晉省府即實行改組、除秘書長已定呂咸外、民政廳長由主席商震自兼、財政廳長張濟新、建設廳長仇曾詒、農礦廳長常秉彝、教育廳長馮司直均確定、此外亦按東北制度、設公安管理局、胡頤齡任局長、各廳長到齊、即正式就職

太原十九日通訊（一）月前赴津礎商山西善後問題之商震氏、已於昨（十八）夜返并、當商等在津礎商之際、留并各軍長、得悉對於晉軍之編制辦法後、各軍會屢開會議、對於所決晉軍編制、雖表同意、在日前各軍長之重要表示中、即可窺見、其內容自此次表示後、據當時之宣傳則云尚有再進一步之二次表示、但自來並無所聞、及各軍長得悉商將由津返并、又經數度之會商、遂決選電中央、並蔣張、及軍政部長何應欽、參謀總長朱培德等、聲述各級將領對於晉軍編制之所抱、故昨（十八）日又有孫楚等九軍長署名之巧電發出、現商業已返并、所有在津議決方案、自必遵照實行、晉軍從前編制、按照中央發表規定、業已全體變更、除第四軍軍長李服膺、第八軍長張會詔二人、此次編制落選外其餘各軍長均已各降一級、而為師長、計楊效歐現已編為第三師（前第二軍軍長）馮鵬翥編為第四師（前第九軍軍長）以上二師均歸第四軍長商震節制、孫楚編第五師（前第一軍軍長）楊澄源編為第六師（前第七軍軍長）以上二師、均歸第五軍軍長徐永昌節制、王靖國編為第七師（前第三軍軍長）楊耀芳編為第八師（前第六軍軍長）、以上二師均歸第六軍長楊愛源節制、李生達編為第九師（前第五軍軍長）第十師由傅作義兼任）以上二師均歸第七軍軍長傅作義節制、此外如周玳則已改任砲兵監（周前為砲兵司令）但超承綬之騎兵司令、如何編制尚無明文規定、再省府方面亦將改組、除民政廳長邱仰濬、此次落選、即由商震兼任、教育廳長仍由馮司直連任、財政廳長仇曾詒、改任建設廳、工商廳長李百仁、專任委員外、其各新委員如兼財政廳長張濟新、農工廳長常秉彝、委員郭寶清（前任省府秘書長）一二日內均將來并、一同宣告就職、聞前農礦廳長耿步蟾、商震將委為保晉礦務公司總辦至民政廳長邱仰濬、建設廳長王錄勳、能否得一位置、目下尚無所聞、省府秘書長郭寶清、此次改組、已被任為委員、商已內定前河北財政廳長呂咸為秘書長、公安管理處長胡頤齡日內即將來并履新、想警界屆時必有一番更動也、張為接收太原兵工廠事、遼寧會派鑄造廠長李廣淋、砲廠廠長李宜春、主任紀緒綱、審檢處長兼工務處長張維垣、工務處技師高元良等五人來并、辦理接收事宜、李等已於昨夜與商同車抵并、均在山西飯店下榻（今十九）日上午李廣淋李宜春張維垣等三人由此間總部軍械處長周維翰陪往兵工廠、先行視察至時由該廠工務處長郭鳳朝引導、視察一週、旋在該處舉行一度會議、討論將來接收手續、並由郭報告該廠所有機器種類出品名稱並每月開支及工人數目至午由周維翰陪往晉谷香番菜館歡宴、李等定於明（二十）日將該廠所有一切、逐一實地考查、以備繕冊、向副司令部報告云

太原十九日通訊（一）在津勾留一月有餘、礎商善後之商震氏、已於昨（十八）夜二時專車返并、而政治之解決、軍隊之編遣、金融之整理、各項重要方案、當必攜帶而來、似三晉人民之所盼望之各大問題、從此自可迎刃而解、記者特於今（十九）日下午赴商私邸叩訪、當蒙接見商衣巴黎呢茄色西服、紫色皮鞋、精神滿足、態度和靄對記者發表如下之談話、略謂余離津時、本與徐（永昌）楊（愛源）傅（作義）高桂滋孫楚等同行、及抵平時、傅即下車轉赴綏遠、徐高因有他事、遂均留平、故抵此間備有余及孫殿英二人、此次省府各新委、目下如財廳長張濟新、現任張多關監督、農礦廳長常秉彝現任河北農鹼礦長並公安管理處長胡頤齡現充晉軍點驗委員、目下張在張家口、常胡均在北平大約一二日內即可抵此至於省府重新組織日期、當俟各新委來并後方能決定、余就主席之期、亦在彼時、此次在津已領到晉軍編遣費四十五萬元、業已由余全數帶回、張副司令又在津籌欵二百萬元、不日即可滙至此間、至編餘士兵、則一律給資遣散、軍官除委任副軍長及副師長外、其餘均送北平講武堂、並保持其原薪、以資深造、因余方抵此間、對於政治詳細方案、尚難具體奉告、惟本人此後、對於施政、抱有三種願望、即（一）使人民得到安全生活、（二）使人民減輕負擔、（三）延攬有用人材參加、政治至於晉軍、既經張副司令編定後、所各軍軍餉、均由中央收入欵下支用即由副司令部支領、再晉鈔問題、實為人民之生死問題、余決設法澈底整理、在津時曾與財長宋子文會商多次、本部長已允設法維持、宋回京後即派大員來晉視察金融狀況並又約定由中央籌撥的欵、作為整理晉鈔基金、自信於最近期內、必使晉鈔價格提高也、再關於裁厘一項、查厘金實為一種惡稅、自非裁撤不可、至抵補方法、除特種消費稅營業稅及十九種稅外、不敷之數、將由中央籌補、此後機關均將依照中央編制法實行、主席兼民廳、各省大抵如此、所有各駢枝機關、決於最近期間一律裁撤也

日議會之策戰
政友將就預算加以猛攻

日本此次議會之攻守備戰業經三日民黨之攻擊力仍極薄弱政友部內非難雖高但最高幹部將於今後之策戰決取慎重態度即已由最初策戰之首相代理問題而表決向於國民生活有密切關係之經濟論戰傾注全力定於廿七日之豫算總會以精銳加以猛擊決使暴露秕政又代理問題決於今後俟適宜時機再行追究云（廿五日東京專電）

來年會議軍縮
聯盟理事會秘密會之決定

聯盟理事會廿三日開秘密會議決定來年二月一日在日內瓦召開軍縮本會議（廿五日日內瓦專電）

國民會議代表額數 各省市分配表
國府於廿一日發表之詳文

南京訊、十一日發表各省市各團體選出國民會議代表名額之分配表、茲原電全文、披露如左

各省市各團體選出國民會議代表數額、分配如下、河北省農會六名、工會六名、商會及實業團體六名、教育會國立大學教育部立案之大學及自由職業團體六名、江蘇農會六名、工會六名、商會及實業團體六名、教育會及國立大學六名、黨員六名、浙江農會五名、工會五名、商會及實業團體五名、教育界五名、黨員四名、安徽農會四名、教育界四名、江西農會六名、工會六名商會及實業團體六名、教育界五名、黨員五名、山東農會六名、工會六名、教育界六名、黨員六名、山西農會三名、工會三名、商會及實業團體二名、教育界二名、黨員二名、河南農會六名、工會六名、商會六名、教育界六名、黨員六名、福建農會三名、工會二名、教育界三名、黨員二名、湖北農會六名、工會六名、商會六名、教育界六名、黨員五名、湖南農會六名、工會六名、商會六名、教育界六名、黨員六名、廣東農會六名、工會六名、商會六名、教育界六名、黨員六名、廣西農會三名、工會二名、商會二名、教育界二名、黨員二名、陝西農會四名、工會四名、商會三名、教育界三名、黨員三名、甘肅農會二名、工會二名、商會一名、教育界一名、黨員一名、新疆農會一名、工會一名、商會一名、教育界一名、黨員一名、雲南農會三名、工會三名、商會二名、教育界二名、黨員二名、貴州農會三名、工會二名、商會二名、教育界二名、黨員二名、四川（附西康）農會六名、工會六名、商會六名、教育界六名、黨員六名、遼寧農會三名、工會三名、商會三名、教育界三名、黨員三名、吉林農會一名、工會一名、商會一名、教育界一名、黨員一名、黑龍江農會一名、工會一名、商會一名、教育界一名、黨員一名、察哈爾農會一名、商會一名、工會一名、教育界一名、黨員一名、綏遠農會一名、商會一名、工會一名、教育界一名、黨員一名、熱河農會一名、工會一名、商會一名、教育界一名、黨員一名、青海農會一名、商會一名、工會一名、教育界一名、黨員一名、寧夏農會一名、商會一名、工會一名、教育界一名、黨員一名、上海市農工商教育界黨員各一名、京、平、津、漢、哈、青、市不足五名、應混合選舉、所謂自由職業團體、謂曾經主管機關立案之新聞記者、律師醫師、工程師、會計師、所組織之職業團體混合選舉、其投票應按照該地方應選國民會議代表之總額、用記名連記法行之、在外華僑選舉以通訊投票法行之

內政會電湘鄂贛 限期剿清匪共
指定十人起草剿匪計劃

南京訊、委二十二上午內政會開第五次大會、出席會員六十人、列席者四十人、主席劉尚清、由各組報告畢、即討論民政組、一確定救濟事業經費及制度等十一案、決議、請內政部採擇施行、二、限制慈善團體宣傳宗教案、決議、行知各省市縣查照、三、各市縣設文獻委會案、決議、通過、四、促進國內特種民族同化事業案、決議、通過、五、明定民廳視察員人選案、決議、交內部參考、次討論警政組、一改編各種團會案、決議、原則通過、交內部督促辦理、二、請變通縣保衛隊編組辦法、交內部參考、三、地方官吏保護交通案、決議、通過、四、肅清盜匪、應核定辦法案、剿匪必先謀善後案、剿匪先清共案、共七案、討論甚久、臨時提議、通電湘鄂贛三省當局、徹底限期負責清共、湘代表曹伯聞、贛代表熊育錫、均報告該省土匪蠢動情形、會員主張、可分為、一、呈請中央嚴令剿匪軍事長官、限期肅清、二、將各案送中央及總部參考、三、主張由主席指定委員十人、草擬剿匪計劃、再討論、決議、指定曹伯聞吳醒亞光張乃燕等十人草擬計劃

中國國際貿易協會 已開成立大會
選出理事及組織專委會

滬訊、前工商部工商訪問局為謀發展國際商業貿易起見、曾於去年十一月間、由工商部召集之工商會議時、建議組織中國國際貿易協會、當由大會通過、並推定本市銀行家張公權、陳光甫、二君負責籌備、迄今兩月、均告就緒、爰於十九日下午二時假香港路銀行公會大禮堂、舉行成立大會、並討論通過章程及選舉理事、茲將各情分誌如下

△到會人物 十九日到會者原均為工商會議所聘之籌備委員、實業部長孔祥熙亦蒞會擔任主席、其餘華僑委員胡文虎等十餘人、因遠在南洋、不能到會、昨計出席者有張公權、陳光甫、鄭洪年、穆藕初、劉鴻生、徐寄傾、任嗣達、楊小波、唐季珊、朱謀先、蔡聲白、鄒秉文、趙晉卿、壽毅成、胡孟嘉、林康侯、陳健庵、吳蘊齋、陳蔗青、張祥麟、周詒春、范旭東、程振鈞、朱羲農、李衛民、劉士木、黃漢樑、楊敦甫、李道南、溫嘉慶、李靜安、徐善祥、盧成章、謝仲復、繆鍾秀、侯厚培、張軼歐、許建屏、史量才、汪伯奇、王曉籟等

△會議程序 一、向黨國旗及總理遺像、行最敬禮、二、主席恭讀總理遺囑、三、靜默、四、主席致開會詞、五、報告籌備經過情形、六、討論並通過本會章程、七、選舉職員、八、攝影散會

△開會情形 鐘鳴二下、宣佈開會、由孔部長主席、王維駟司儀、侯厚培紀錄、行禮如儀畢、主席即致開會詞云、今日、中國國際貿易協會開成立大會、承各業領袖踴躍參加、良深快慰、鄙者祥熙忝掌工商、即以集中全國力量、發展海外直接貿易為職志、最近全國工商會議議決、創設中國國際貿易協會、由部遴聘國內重要工商業家、及華僑商業領袖、若干人、為籌備委員、從事組織、並擬於最短期間、籌設大規模之國際貿易公司、以期對外商業之積極發展、當經祥熙分別函聘、並指定張公權、陳光甫兩委員、負責召集、歷時兩月、始告就緒、當茲開幕之日、祥熙躬逢其盛、至為欣幸、我國入超數額、歲見增加、實業落後、無可諱言、兩年以來、工商部對於國際貿易之獎勵、已多所策劃、如工商訪問局及商品檢驗局之設置、駐外商務專員、及出席國際商會國際生絲會議、諸代表之派遣、皆為促進國際貿易之準備工作、惟振興國際貿易、一方雖有賴于政府之提唱、一方實有賴于商人自身之努力、政府職責、首在排除國際貿易發展上之障礙、指示國際貿易發展上之途徑、與夫研究方案、供給資料、諸端、而實際進展、端賴群策群力、切實合作、美國國際貿易協會、自一九一四年組立以來、除從事調查研究聯絡指導諸工作外、每年復于重要商業中心、輪流舉行年會一次、凡美國駐外重要商業團體、及駐外商務專員、均派遣代表、列席參加、討論研究、不厭求詳、用意深遠、可資取則、際茲實業部組織伊始、本會適告成立、所望全國農礦工商各界、以新精神、適應新環境、一致努力、以期科學化、標準化之充分實施、貿易庶幾國際有長足之進步、而總理民生主義、亦可早日實現、語有之、亡羊補牢、未足為晚、契而不舍、金石為開、祥熙與本會諸君子交勉焉云云、孔氏致詞畢、因事離會、請由張公權君代理主席職務、張君就位後、即繼續報告、略謂、鄙人與陳光甫君、去歲荷工商會議、公推為中國國際貿易協會、籌備以來、業經兩月有餘、又蒙壽毅成任嗣達、兩君協助籌備、始克今日草率成立、現在照議事日程、規定討論會章、請任君代為宣讀云云、各委員研討至一小時餘、始將全部討論、及通過完竣、次票選理事、結果如下

△理事名單 計當選十七理事、為張公權四十二票、陳光甫三十八票、鄒秉文三十四票、劉鴻生二十九票、任嗣達二十八票、林康侯二十八票、穆藕初二十七票、壽毅成二十六票、徐寄傾二十三票、郭秉文二十三票、趙晉卿十八票、徐新六十三票、鄭洪年十二票、周詒春十二票、施伯安十一票、吳健十一票、李馥蓀十一票、等為理事、陳嘉庚十票、榮宗敬十票、朱謀先十票、薛敬老九票、李組紳九票、胡孟嘉八票、錢新之八票、陳蔗青八票、唐季珊八票、以上九人當選為候補理事

△臨時提議 林康侯臨時提出一案、即我國商人加入國際商會問題、林君報告云、查國際商會、曾於去年、由全國商聯會主持、呈由工商部核准、推派張公權、陳光甫、朱吟江、壽毅成、張祥麟等諸君、前往荷蘭出席各情、諒諸君尚能記憶、茲以該國際商會、自我國前往出席後、表示十二分好感、現在據該會來函報告、謂已有四十五國加入、而獨中國尚未正式前去加入、且曾由該會秘書長再三函致我國請去加入、但苦於人才與經濟、致遲延至今、今日中國國際貿易協會成立、鄙意請貴會速籌辦法、前往加入、以資國際商人有所聯絡、至加入國際商會會費等事、鄙人願與張公權先生等設法、決不有請諸君稍有擔負云云、報告畢、到會各委員均贊成林君提議、主席當允將該案交付理事會、從長研討、遂散會

△專委會章程 中國國際貿易協會專門委員會組織規程 第一條、本委員會、依據本會章程第十五條組織之、第二條、本委員會先設左列各組、遇有必要時、得再行增設、一、出口同業、甲絲業組、乙茶業組、丙鑛砂組、丁油類組、戊蛋產品組、己草織品組、庚雜糧組、辛皮毛品組、二、進口同業、甲機器五金組、乙紗布疋頭組、丙交通用品組、丁化學用品組、戊糧食雜品組、三、輔助機關、甲匯兌組、乙保險組、丙航業組、丁稅則組、第三條、本委員會各組設研究主任一人、副主任一人、委員若干人、由理事會就會員中推任之、並得延聘會外專家、第四條、本委員會各組辦事員、暫由幹事部職員兼任之、第五條、本委員會各組討論規則、另定之、第六條、本規程自理事會議決之日起施行

鐵部擬於三月召開 國內聯運會議
撥比庚欵修隴海西段 購車輛增加鐵道效率

南京訊、鐵部擬本年三月召集國內聯運會議、改良推廣聯運事業、並籌備恢復平浦聯運直達特別快車、改善京遼聯運直達特快、增加次數、擬訂時刻、併為京平遼聯運直達、鐵部準將比庚欵百分三五項下所撥存七九八磅提撥隴海局、作為修築靈潼段、庚欵項下撥半數、由國內銀行團墊半數

南京訊、記者馬（二十二）訪鐵長孫科、有所詢問、承答如下、美國國會分組委會議員、前擬請政府由國庫項下提出二萬萬盎斯生銀、借給國府、僅要週利二厘、惟該欵須用諸中國建設事業方面、不能移作軍政費、如是則中國工商得以發達、而美亦得提高銀價、現美國尚未十分決定、故國府亦無若何表示、二十一日中政會並未提出討論、國民會議組織法、將由該會議本身討論、中央僭負召集之責、於未召集前將設籌備處、各軍扣車、現均陸續放回、僅剩百餘輛車未放、日內亦當放回、鐵部為增加鐵道效率、已計劃購機車百輛、客車數百輛、貨車千餘輛、貨欵由

海部亟開闢 象山軍港
先設海軍學校

上海訊、海部闢象山軍港、派景星甯海兩艦測量地形已竣、第二步工作、創設海軍學校、造就人材、通濟華安艦、已運土木抵象山、建築校舍

國議組織法 暫不頒布
國府將任命籌備處人員

南京訊、國民會議組織法、因有一部份中委主張不要、上週中常會遂決定不必日前頒布、即或需要、待選舉辦竣、代表產出到京後再定、中央黨部方面、因立法手續已完、關於組織國民會議籌備處、及指定各省選舉總監督成立選舉事務所、與解釋法令等事宜、統交國府負責辦理、籌備處委員日內國府即可任命

南京訊、國民會議選舉法施行法第三條、經中央修正為國民會議代表選舉法、第二條所定四川代表名額內、應有二名為西康人、由西康團體混合選舉之、山東代表名額內應有一名由威海衛特區各團體混合選舉之

西藏竭誠 傾向中央
達賴代表謁蔣

南京訊、西藏達賴代表棍却仲尼、馬二十一晨謁蔣主席面陳達賴及全藏民衆竭誠傾向中央之意、蔣極嘉獎

劉郁芬赴滬 慰問熊式輝
謂無北上之意 將赴歐美考察

上海訊、劉郁芬來滬視熊疾晚返京、據劉語人、此來除視熊外、係配眼鏡、別無任務、西北善後、亳無問題、剿匪孫連仲部南調剿匪、有此計畫、本人供職在京、無北行意、將來或赴歐美考察一行

張學良電宋子文 請補裁厘損失
宋已陳蔣請中央核奪 粵省亦請財部撥補欵

南京訊、北方裁厘抵補、張學良宋子文在津、本已商定辦法、宋頃接張電、臚列損失數目、請求補救、宋已面陳蔣主席、並將以書面呈請中央核奪

南京訊、財廳長范其務呈省府、謂本省歲入二五七六五二四三元、歲出三六八八二九八六元、不敷一一一一七七四三元、裁厘後、共剩八零一五八五一元、當此營業稅尚未徵收、青黃不接之時、歡察情況、徬徨不可終日、懇轉行政院令財部照案撥補以顧地方

本報今日發行副刊

懸賞尋人　注意

四方諸君台鑒啓者敝人次子王殿章素有精神病偶於舊曆冬月初八日潛出不知下落年廿五歲身高面黃胖頭帶紅毡狐皮帽身着棉袍外套藍大褂黑褲腳登青水龍布五眼棉鞋形呆癡寡言語私窃笑怕生人有知下落前來送信因以得獲者酬謝現洋五十元有能攜送到家者酬謝現洋壹百元以上欵待決不食言謹此廣告
通信處海城北關騰鰲堡大東門裡王宅
海城騰鰲堡大東門裡
王冠英啓

謹告

啓者鄙人辭任關東廳高等法院判官之職開業辯護士業專辦民事刑事及其他一般法律事務事務所設於
大連市霧島町九十三番
唯有法律事務所（電話八〇七六番）
辯護士 正五位勳五等 唯有戒心

四洮鐵路管理局廣告

查本局官房為數有限所有員司請求者日益增多不敷分配現擬將本局西邊空地開放一區招租建修房屋以便租與本局員司居住凡商民有願租地承修者希逕向本局總務處考工課領取詳章及房屋圖樣可也特此佈告週知

鳴謝德利洋行聯泰公司賠欵迅速

敝號於上月二號因電燈線失慎幸在該二行保貨險大洋壹萬元被灰後當經德利孫慈三聯泰康寧將暇部匯查明白應包賠大洋八千四百餘元完全照數賠償可見該二行信用昭著資本雄厚特此登報鳴謝有保火險者以作介紹
遼寧鐘樓南 志美翔謹啓

感謝良醫

敬啓者鄙人素患腿疾之症現年五十八歲復發舊症臥床不起動轉維艱經中西名醫治療毫無功效延至月餘勢已不支嗣經撫順新站千金大街義和謙藥店醫師左亞東君診療七日服藥數劑立起沉痾霍然全愈實有濟世活人再造之術緣左君亞東係中醫學校肄業後經各縣政府公安局市政公所等考取錄案又經國民政府考取證書兼行醫二十餘載著理深巨經驗宏富於男婦小兒各科無不著手成春以故延攬之者踵相接也鄙人深感救命之恩愧無酬報特此登報鳴謝並以告患病者之津梁
奉天哈喇洋行撫順支店 總經理 朴道一謹啓

邊業銀行廣告

本行資本國幣貳千萬圓呈由政府核准享有發行紙幣代理國庫特權專營各種存欵放欵匯兌貼現及普通商業銀行一切業務匯水利息格外克己辦事手續尤為敏捷如持本行鈔券作匯東三省境內各地分行一律免收匯水倘蒙賜顧無任歡迎

總行 遼寧省城大南門內路西德隆店胡同
電報掛號 九九九九
電話 總經理室（四五六四）營業室（四六五八）經理室（四六五七）傳達室（四六〇七）
北寧長途電話（二四五八）日本（二七）三〇七三

天津 上海 大連 山海關 營口 安東
錦縣 四平街 新民 遼陽 吉林 長春
通遼 哈爾濱 安達 綏化 雙城 黑龍江
洮南 開原 海城 西安 山城鎮
新立屯 公主嶺 撫順 法庫 北平 昌黎

代兌處
本總行發行之大洋元角券及京津通用角券除在本總行營業時間隨時兌現外並委左列各商號代兌在遼寧者
遼寧省城大西門裏商業銀行
遼寧省城大北關下頭福勝公
遼寧省城大西門裏鑫和永

倉庫
本總行設有倉庫辦理貨物押欵

香港天壽堂 **姑嫂丸**

年不育服之却病種子百發百中每盒一元

治婦女經期不調血色不正或多或少或前或後遠近閉赤白帶白淫子宮寒冷一切暗病久

德國 海狗鞭 **健腎丸**

健腎培元老少咸宜功効偉大每盒一元五角

治療男子腎虧陽痿房事不舉不固精冷遺精早洩乏嗣腰膝酸軟一切腎虧服之

德國怡克寧 **淋濁敵藥片**

功效確切服藥一日痛止三日清淸七日斷根購者必須認明德國怡克寧淋濁敵藥片以杜假冒每盒大洋一元五角

凡五淋白濁急性慢性新久淋濁或婦女白帶保能根本治療永不復發

一星牌 **拔毛藥**

男子兩腮鬚髭女人腋毛髮低胸手毛等三分鐘一化淨△百發百中每盒大洋一元△函購均加郵力一角

函內付欵須用掛號信否則失落不負責函購函寄天津小站 大東製藥公司△經售處 奉天日站平康里洪興茂 大連西崗九一番地德記 濱泰來仁 長春頭道溝泰來鴻 秦皇島會友書局 西棧藥房 山海關海北書局 華北總經理 天津朝鮮 小站

大東製藥公司

上海大戲院 新設電話二二五四七番

一月廿四號起連映五天 青天影片公司出品

別開蹊徑之武俠愛情巨片

導演 陳天

百刧鴛鴦

主演 梁賽珍

打破婚姻階級的：清寫經歷追眞：眞情海陸起波瀾：有情人終成眷屬：

下期准映 武俠奇情佳片 （黃＝金＝魔）

超武俠影片紀錄的紀錄

共昌影片公司發行

小兒驚風藥片 **止瀉藥片**

專治大人小兒急慢驚風羊癲風天吊看地驚風等症服用此藥立刻斷根

專治小兒水泄溏泄痢疾便血便濃便秘大便惡臭異色一切腸病特別神效

大連德記全棧大藥房代理各埠皆出售

戒除阿片嗎啡無保證一切流弊

◎專治花柳病內外科婦嬰科◎

●特設愛克斯光診治內外疑難雜症 驗血 檢毒、驗痰 檢便 晝夜診治

大連市奧町愛宕町角

普愛醫院

院長 陳英

副院長 葉英生

病室完備院費壹元以上各等俱備

●太陽燈蘇魯公斯燈其他電氣治療

電話七六七九 八五一〇番

招幕各埠代理店

最新婦女靈藥 專治婦女諸病

各埠大藥房大商號留出售

女界福

驚天動地 救人藥數

大連市德記全棧大藥房總發行

招幕各埠代理店

德國醫聖愛迪那博士新發明

壽爾康

名醫實驗精心監製標準補品 轟動全球最新進步科學產物 富有持續性的根本滋補聖藥 操內分泌物製劑之最高權威!!!

德國政府註册實驗特許專賣

「壽爾康」爲現代最名貴最進步之新補劑、係以最新發明之「聆好而蒙」(Panhor mone)及其他名貴藥物所配製「聆好而蒙」者、即强壯動物腦神經之精萃、係最新進步內分泌物之精華、經紫光電提煉殺菌、純淨無毒、更經最高深科學的化學方法精煉提製而成、比普通內分物製劑功勝十倍餘、無論根據生理病理醫理藥理的立場、均能承認其爲人類最需要的名貴補物、補力偉大、功效確實、服一日有一日之力、服一月有一月之功、服之愈久、得益愈多、藥性純正、毫無不良副作用、及偏陰偏陽過燥過賦等弊、男女老少、四時宜服、如能耐心常服、必可達到返老還少廣嗣延年之目的也!

◀愛迪那博士肖像▶

「壽爾康」品質之高貴、功效之偉大、絕非市上號稱返老還童藥者可比、蓋補品二字、初無質量可分、譬如中國之人參鹿茸、燕窩銀耳等補品、其產地品質價値功效、雖屬同一名稱、然相差何啻百級、一元亦一人參、千元亦一人參、然論其一元與千元之品質功效、猶如普通補品之與「壽爾康」相比較、優劣等同天壤、是故「壽爾康」出世以來、歷經各國名醫之品評、全世界民衆之實驗、各國政府之保護、各博覽會之榮獎、允稱當世唯一無二之至尊補品也!□詳細說明函索即寄

◎主治◎

氣虛血虧：神經衰弱

未老早衰：不孕乏嗣

先天不足：發育不全

腎虧精薄：諸虛百損

◎功能◎

健腦補血 生精固腎 返老還少 廣嗣延年

▲價目

分男女兩種每盒售大洋八元 每料五盒售大洋四十元

奉天十一緯路第七十三號 哈爾濱道外正陽四道街口 ◎遠東總經理—上海南京路一六四號柯爾登洋行

柯爾登洋行獨家經理

江省中西藥房 吉林五洲藥房 長春中西藥房 大連華泰藥房 安東瑞祥泰藥房 及各埠藥房均有經售

肺癆病特效藥

溶解膿質 **三那星** 殺盡癆菌

三那星…肺癆病特效藥出世!

▲從前死於肺癆病的都是冤枉死

▲目前正患肺癆病的都可以不死

◎三那星治一二期肺癆病——有藥到病除之功

◎三那星治第三期肺癆病——有起死回生之力

◎數千年來名醫不能解決的難症——有了解決

◎數千年來名醫嘆爲無藥的重症——有了救星

肺病不難治… 難在不能攻破肺癆菌之臟質保障及結節抵禦! 奇在可以攻破肺癆菌之臟質保障及結節武裝!

三那星非奇藥…

肺癆病係由於肺癆菌之作祟、此菌一入人體、所到之處、便成結節、致斷血行之路、且能分泌一種抗酸性臟質、以防禦一切外來藥力之侵入、故極難治療 三那星功能溶解肺癆菌之抗酸性臟質、使藥力直達患部而殺菌癆菌、故無論一二三期肺癆、均能於短期內克奏奇功!

奉送最新肺病療養指導書、三那星實驗報告書、函索立即寄贈

奉天 十一緯路七十三號 美商愛世開洋行

哈爾濱 道外正陽四道街口 美商愛世開洋行

上海仁記路三十五號 美商愛世開洋行

▲每瓶定價洋十元 各埠藥房均有出售獨家經理

贈送

愛蘭丸

時除根永不再犯上海華孚大醫生氏數十年積研究古今之學說及所用之藥物詳具說略連同處方請中外名醫博上集會討論迭費尉酌歷經更改及至衆識皆同多數稱是方經驗有效乃始發行出售名爲補血愛蘭片救愈數千萬之女界重病（主治）婦女經血不調經行腹疼或先或後紫黑成塊血漏不止赤白帶下心忙心跳午後發燒咳嗽吐血干血癆症氣虛血子宮有病久不受孕滑胎半產最目見神效

本公司在東省設立分發行總經理華孚氏大醫生秘製愛蘭片藥片出特題五萬盒贈送東省女界之用以照藥力神效每盒定價現洋四元凡贈送送期內來信者請寄郵鼎一元作爲郵稅立即贈送一盒以使試用每人至多半打爲限多則不贈日本郵票及現洋票均可請諸若無生良機也最重血崩白帶不止服愛蘭片立

東三省贈送處駐鐵嶺百福無限公司啓

花裏生

永不再犯

最重之血淋赤淋極重之尿道刺痛疼痛難忍服此藥立時斷根—

鐵嶺[illegible]記絲房、干金寨德泰藥局、遼寧大生藥房、長春中西藥房、安東瑞祥泰、肇東同德福江省德泰盛營口中西藥房、哈爾濱中西藥房、吉林中西藥房、四平街裕盛祥大連華泰藥房西崗子德記棧

世界獨一優良的補品

國貨地球老牌

麥精魚肝油

強壯筋骨 增加食慾

氣血兼補 通便潤腸

調補兼施 却病延年

本品採用含有充分生活素之魚肝油與富于消化之麥精佐以燐鈣等質製成味美可口絕無腥臭之稠厚液劑有補益消化促進吸收及調節排泄諸作用故適於任何體質服之均效敢請試之

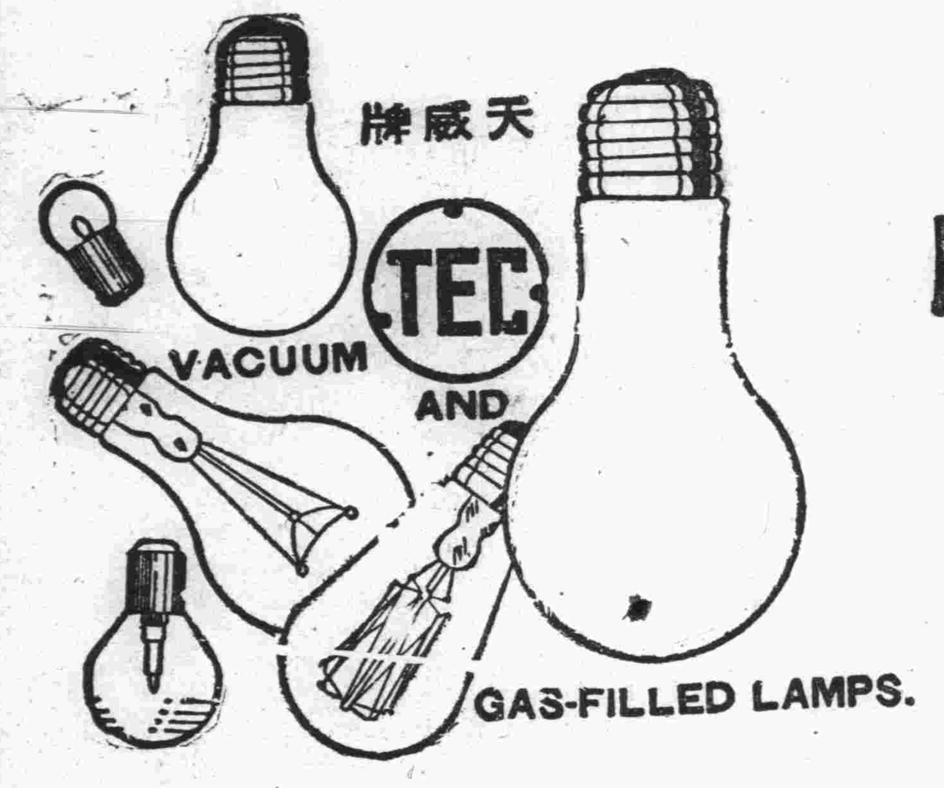
總發行 上海四馬路 **五洲大藥房**

分發行 遼寧鼓樓南 **五洲大藥房**

分發行 營口西大街 **五洲大藥房**

分發行 吉林粮米街 **五洲大藥房**

分發行 哈爾濱道外 **五洲大藥房**



商標 TEC 註册

天威牌

PATENT NOS.

26532	39255
26652	39448
27913	42161
27914	43800
28789	43745
29954	45490
29955	50470
32153	60381
32366	62921
34530	71092

天威牌 珍珠淡氣泡

敝社所新發明之珍珠淡氣電泡乃由光學專門技師在敝社直屬之研究所考查世界各國照明學理加以技術的方法而造成者材料特佳外容美觀內面磨砂光亮雖强决不眩目其放射之光線緩而和淸而爽觀之婉若珍珠故名之其外殼全面非常光滑故汚垢積塵等决不妨碍而易於拂試無論何時可保其特殊潔淨之面目及於吾人衛生上大有裨益焉其內容乃選純精炭絲復充於瓦斯淡氣其放出光線借賴瓦斯氣之助光亮特强故消耗電力藉得節省顧此珍珠淡氣電泡中外馳名爲各界所歡迎者此番敝社爲酬謝東省之主顧起見特大學輸入以資貢献伏祈各界賜顧無任歡迎之至也

東京電氣株式會社

大連市山縣通五四 電五二一五五

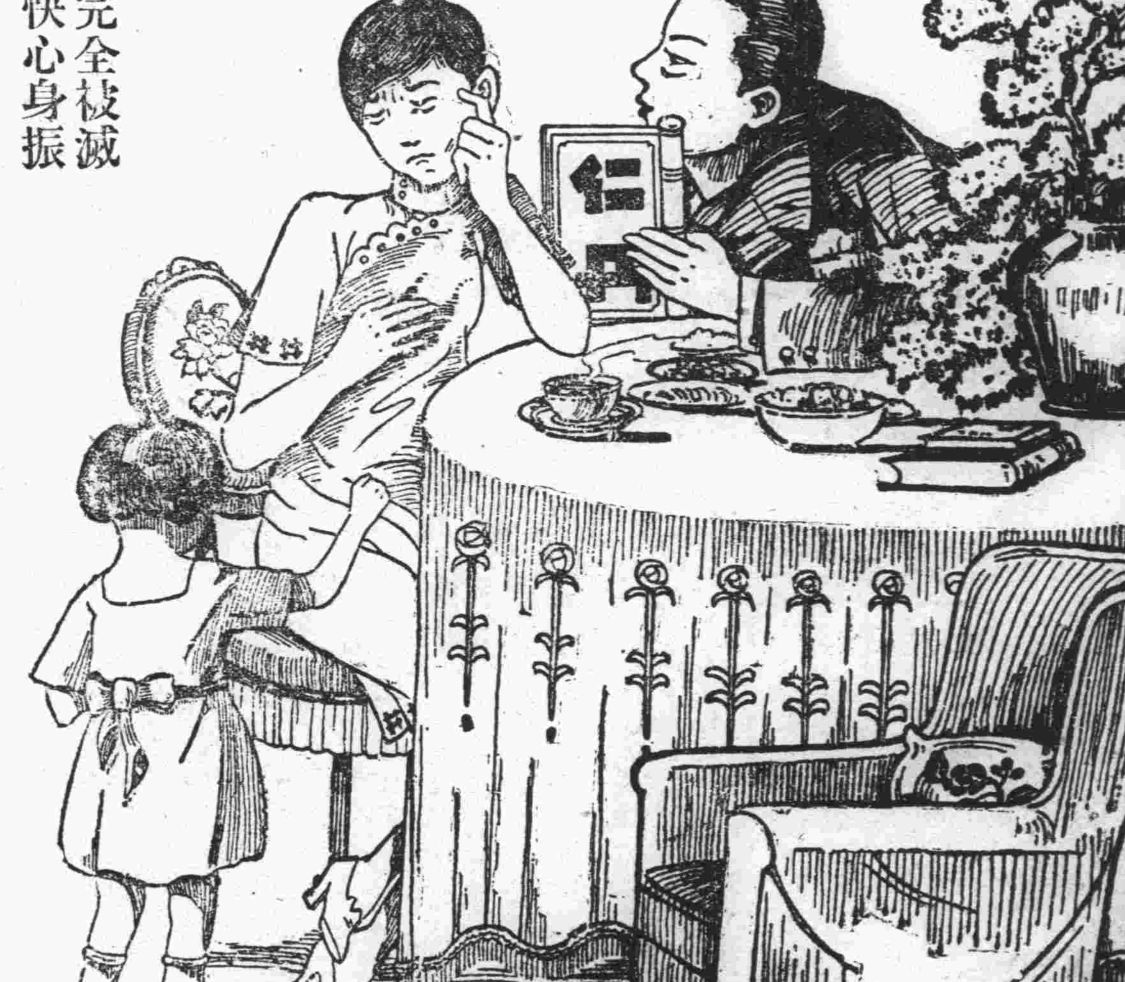
哈爾濱埠頭區地段街 電四七七五

飲食不進 胃口不開 一粒仁丹 立能醫治

仁丹者優秀口中殺菌劑也配以中外高貴藥材而製故飲食前後或出外時服用

仁丹所有由口侵入之病菌完全袚滅盡可以預防傳染病而且爽快心身振興氣力

增進健康護全衛生眞不可缺之靈藥也



格言 聖人百世之師也（孟子）

(第三類郵便物認可)　中華民國二十一年一月廿六日　滿洲報　NO 6895　(三)

小友樂園

雪中上學
(杏樹屯林家屯會普通學堂于春明)

今天早晨、
大雪紛紛、
上學去嘍、
我走在道中、
我的手脚都凍痛了、
我就急急忙忙、
到學堂、
把書包放下、
就上爐子跟前烘烘、
烘烘、烘烘、
火爐子喲、是我的良朋、
我全身呀、熱氣騰騰、
二〇、一、二三

牛鹿問答
(大連中華青年會學生李樹勳)

牛出遊、偶遇一鹿、鹿問牛曰『汝來何爲』牛曰、『余來閒遊』『汝來何爲』鹿曰『余來覓食』牛曰『汝自覓食』還不如余、余則由主人供給食物、鹿曰『汝毋自詡、且聽我言、余自覓食、可得自由出外覓食、可呼吸新鮮空氣又可隨意遊戲、其快樂何如?汝每日工作、有時主人還要叱你、鞭你與我比較起來眞是天淵之別了』牛聞之默然

職業
(大連中華青年會學生李樹勳)

無論是誰?都要有一種職業因爲有了職業、能夠自已維持生活、可是職業的種類很多、如商業、農業、工業:……等這些職業、都要平等、因爲各種職業、都有相助的關係假設有商業、沒有農業是不行的、既然有相助的關係應當無論什麽職業?不分貴賤、現在的人大多以爲某種職業高尙、某種職業低賤這都是錯誤了

秋葵(陳邦祥十一歲)

可憐的農夫
(杏樹屯林家屯會普通學堂楊文福)

昨天放學回家的時候、天氣很冷、我們跑起來了、跑到半道遇見一個農夫、在道兒上哭、我們問他你哭甚麽、他說、我家裏因爲不僥倖得了傳染病、我家裏的人死的不少、遺有一個八十多歲的老母親、兩三歲的孩子、現在都沒有東西吃了、我出來想找工作、掙幾個錢、好買點東西給我母親和孩子吃、很冷的天氣、誰也不做活誰也不僱工、把我難哭了、可憐可憐我吧、我們聽了眞是很可憐呀、我們的同學、有安慰他的、有給他食物的、我想這可憐的人兒、我也給他了幾個銅字、第二天早晨、父親問我說、你把買鉛筆的錢拿那去了、我說、我在道上看見一個農夫、他因爲他家裏不僥倖、得了傳染病、死了不少的人、就剩了一個老母親和一個小孩子、沒有食物吃了、那農夫太可憐了、我把錢給他了、父親聽了我這樣的話、他也說、可憐的農夫啊!

小友自訴
(長春七馬路馮樹聲五歲)

我現在五歲了(爸々說的媽々說還是四歲等過陰曆年才五歲呢)還屬紅兎的、在兩歲時候就認字一百多個、現已認五百多了、將新中華第一冊國語念完了、快念第二冊了、我爹々天天不叫我累着、叫我多玩、我天天早晨看着、姐々上學我要跟去念書、姐々不代我、爹々說等大了再去、現又長一歲了還不叫我上學、就可天天胸着玩耍、我就是不敢罵人、一罵人爹々打我屁股、我看姐々看報上小友樂園內有許多哥哥姐々遊玩、都比我大請各位哥哥姐々們、等小弟弟我也來了、奮力奮力趕呀

一、一九姐々代字

我的興趣
(杏樹屯林家屯會普通學堂丁德安)

我家前面有一片大海、後面稻左右有高起的山崗、海裏當著這個春天的時候、看看小帆船往來不絕斷、實在是有趣兒極了、山上當著這個時候、有樣樣樹木、和樣樣芳草、都是續々而爭榮的樣子更有一些紅紫的花兒、夾雜在那裡頭、實在是另有一番的新天地了、還有還有幾個黃鶯兒、在那上邊飛舞、眞好像織錦的梭兒、我和兩個弟弟上學堂的時候、看看一路上的光景、實在高興了、看看雀躍了、身心快活了(舊稿)

一位小友之舞姿

我之故鄉
(吉林樺甸縣立第一小學校高十八班學生陳惟信投)

距吉林省城南二百七十餘里有一城焉、周圍十餘里因產樺木故名樺甸、三十年前本爲荒僻之野村落、僅數十戶、所謂鄰舍者無不三里五里也、近以人戶日繁、交通日便因而設縣立區、遂成一小城市也街之東南兩面有輝法河橫流而下、由東北灣曲而注入松花江、頗收航行之利、西北則二山聳立、長白支脈也、林高數丈高插雲際聚猛獸於其中、峻險異常、而山之陽則爲蓮花池當盛夏之日、可約二三人遊於池之邊岸聽百鳥之歌聲、賞蓮花之芳香、或蕩漁舟於微漾、吟古詩於仙境、及至山側、仰觀白雲之佈散、俯視青草之如茵、種種樂景美不勝收民俗則尙樸實而不奢、教育雖幼稚而進步甚速、但將來亦必有相當之發展、目前商賈輻輳西距吉海縣路百五十里汽車半日可達、吾故曰、樺甸者吉省之佳境也、今特述及蓋爲我之故鄉也

老虎(陳惟信十三歲)

愚笨的人啊!
(杏樹屯林家屯會普通學堂于春明)

有個鄉人、他一生很愚笨、有一天、他在田裏作工、覺得很疲倦、就在田邊休息、息的時候、忽見一個兎子沒命般的向前飛跑、不一會工夫、竟撞在一株樹上撞死了、鄉人一看、兎子撞死他就把樹下兎子拿在手裏非常快活、就歡々喜喜把兎子到家裏、當晚炒來、大吃一頓、第二天、早起、就急急忙忙走到樹底下去守着、他想『假使今天再有一個兎子、來撞死在這裏、我又可以有一頓好菜吃、假使天々如此、豈不是快活麽、拿到市上也能換錢使用啊、還要耕什麽田、種什麽地呢』但是他守着、守着、守了好幾天、還看不見一個兎子來撞、後來人家知道了、這件事、都哈哈大笑、說「呆人啊!呆人啊!你眞是愚笨的人啊!」

稟父親學堂快放冬假
(杏樹屯林家屯會普通學堂萬民良)

父親:

光陰眞快呀、你自從出門不知不覺到了冬天你在外面身體好麽?我們的學校也快好放冬假了、現在我每天和村中小朋友上學堂去讀書、在道上手脚都凍得很痛、可是很有勇氣的來往、父親不知道你趕多咱來家?男在學校裏一切的功課也都快好考試了、四年的課程、將要告終了、因爲現在已經是四年了哈!卒業以後我還想升學呢!

兒民良

你是想出家麽?

我的冬季遊戲
打將桿　(王組德)

用柳條當竄、再用將桿怎麽玩法?我寫在下面:先在地上畫二道溝、一道是疊將桿用的、壹道是打出的界限用將桿竄打將桿、誰打的多就算誰贏、這個遊戲、快樂極了

通信

小友樂園編輯長啊!我們倆是不相識的、我是初次用字來和編輯長談話、我是個小學的學生、我對於各門功課素日都不很注意地、那麽我的程度、不用說、當然是不會好地了!可是我最注重的最喜歡差不多都是一管樂與唱歌底藝術上了!這也是我體性底嗜好、每天如有點暇時、差不多都要唱歌、奏樂、今回我想着剩閒時作些兒童歌謠!譜詞合作、投於貴報登載、不知可以嗎?請編輯長在小友樂園上答覆我爲荷、若果可以的、就此實行登載於每星期一次、如有不相宜底地方、還求編輯長不客氣地與生改造是荷、使生增進着作技能無可限量

學生賢英上　二十年正月十二日午後

賢英小友、你所說的、我們很歡迎、請你就照這樣辦罷!　一個園役覆

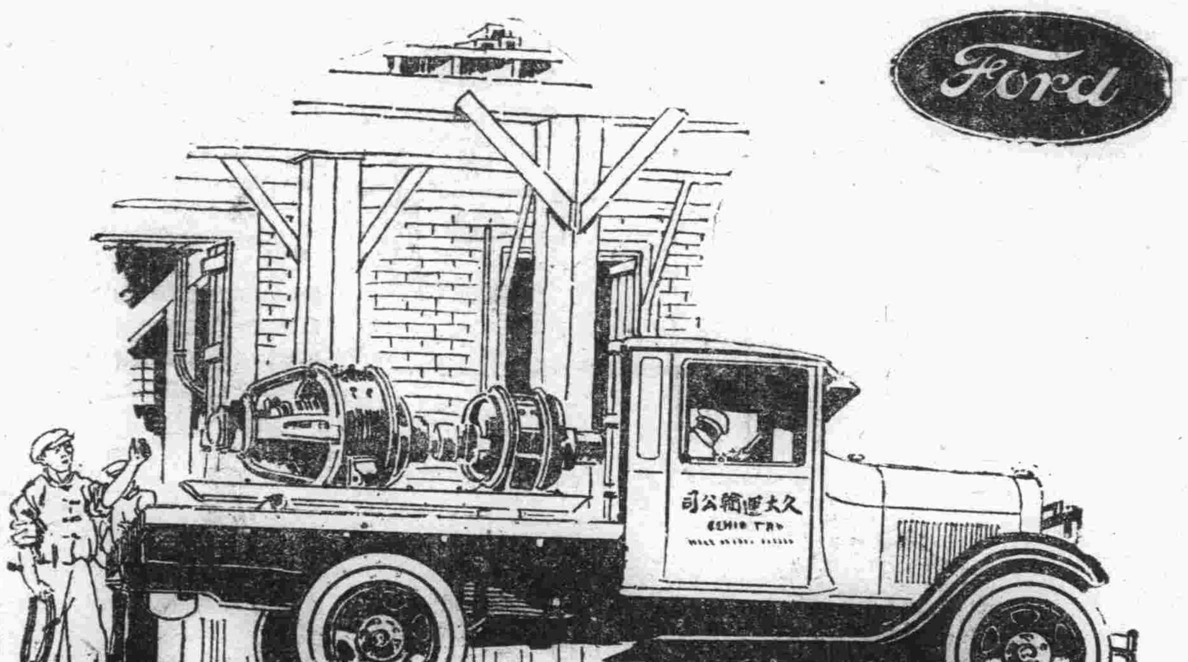
憂慮之母親聽者

『眞不幸小寶寶因昨晚受寒今天又病了』『可不是麽我的也因飮食不愼正患泄瀉呢』這幾句話是不知道嬰孩自己藥片以調和腸胃的母親常在那裏談論的他不知道嬰孩自己藥片不特爲傷風瀉痢之聖藥且對於小兒發熱便秘食積腹痛嘔吐泄瀉咳嗽痰厥出牙蛔蟲均奏神効

福建漳浦坂圩仁美號許君天宗云小兒玉田年五歲常患咳嗽氣促多痰不眠發熱嘔吐食積瀉洩諸病但投以嬰孩自己藥片無不應手輒効眞幼科聖藥也

嬰孩自己藥片係爲小兒特製之專藥各藥房均有出售或直向上海江西路四五一號韋廉士藥局函購每瓶七角六瓶三元五角郵費不取

Ford



新式福特運貨車裝配轎式座及平板車身

大凡轉運限期交件之貨品。必須如限。或須提早。倘用福特噸半至二噸運貨車。必敏捷而可靠。於此及其他種種服務。此種車輛且具有一種額外之價值。即經濟不費是也

成本固屬低廉　而其轉運重物　也又甚經濟

取精良之材料。製爲設計單純而堅緻之機件。爲福特運貨車諸大特色之一。優足增加運轉重物之能力。既不費事。又少耗費。蓋福特公司之政策。常施用極精之材料於機件。而因其經過大規模製造之結果。又能以低廉之價格貢獻於世焉

大連經理處　**大連汽車公司**　山縣通百五十四番地

上海福特汽車公司啓

購用眞正福特零件可得完美運用之保障

請看中國仁濟和保險公司之信用

本號不愼於火　月前將全部營業付之一炬幸事前在中國仁濟和公司保有火險四千元又在美國保險公會保險叄千元二共大洋七千元經該公司等派員查明按損失數目賠償特登報端爲投保火險者介紹焉

中國仁濟和遼寧商埠十一緯壽貿易
美國保險公會經理處路三經路口星公司
北市場洪華鑫謹啓

青島山東煙草有限公司廣告

敬啓者玆爲敝公司所造百枝虎煙盒內附有彩券早經取銷倘有得券未換者祈至各埠代理家速爲兌換定於舊曆年底爲限逾期作廢恐未週知特此聲明

本公司謹啓

冬季大賤賣只有一天了

大連　伊勢町　祥泰義綢緞莊　各貨照原碼八五扣

至陰曆本月初八日止　皮貨特別削價照原碼八扣　惠顧諸君勿失良機

大連　**廣盛福**　西崗

皮貨

特別賤賣

電話三八四八

中國首創第一家

亨得利表行

經售瑞士各廠鐘表

自磨國產水晶眼鏡

代理 百代公司 高亭公司 勝利公司 各種電收 戲片

◎大連監部通◎遼寧◎大西門內中街

露煙忌 百撥

忌煙格言 忌煙費不平 不受罪保管 準能忌煙 不受罪

百撥忌煙露 是遼寧小西關百發百獎公司的製藥 最好忌煙露

齒科 早川醫院

院長 早川高志

大連市西通九十三番地 電話三九七一番

人皆認肺癆為必死之症無藥可治現在卻有肺癆不死秘法公開濟世

癆

欲求肺癆不死秘法者請向遼陽十一緯路七十三號愛世開洋行索取

大連德泰綢緞莊開設奧町歷有年所專辦呢絨綢緞有美盡備無待自謙時維九月序屬三秋重新運來地道皮貨細毛輕裘一應俱全以及時式綈絹綾花素嗶嘰中西裝束一律咸宜男女大衣旅行用具喜壽贈品有美盡備定價不二特別克己惠我主顧無任歡迎

電話 長五二八二番七四四五番

歐美淨面水

光疱與斑點美中似不足 歐美淨面水使君顏如玉

發明二十年經驗確立 除光疱 面上

主治 酒刺粉刺 面生疱疹 雀斑汗斑 各種色痣 乘積斑点 皆有奇效

遼寧財政廳斜對過歐美藥房

每瓶現洋一元外埠函購郵費一角四

鐵嶺義和堂 蓋平天一堂 長春興亞藥房 吉林五洲藥房 安東東發增 公主嶺三合公 大連西崗同德記 開原城裡順成 遼陽義和堂 鄭家屯老鶴春 營口營口藥房 千金寨信仁堂 鳳城南街振豐恒 海城素恩藥房 長春中西藥房

價值 上海韓奇逢大醫士之黑鷄白鳳丸行銷全國遐邇馳名到處歡迎有口皆碑功効偉大非一般普通婦科的藥可比

特長 黑鷄白鳳丸是上海韓奇逢大醫士用化學配製的藥粒小而收效大、外掛糖衣容易吞嚥、不像蜜丸子腐敗藥所難吃、故而特長也

區別 眞正的上海韓奇逢大醫士黑鷄白鳳丸、係長方黑匣盒、前面有黑鷄白鳳之商標並國民政府工商部註册韓奇逢藥房無限公司字樣後面有韓奇逢之像最好向就近分公司購買萬無舛錯

黑鷄白鳳丸主治功效經血不調、經前錯後、經行腹痛、發燒心忙心跳、白帶過多、久不生育、子宮寒冷、腰腿筋骨痛、或久患小產、腹內有塊病者、頭迷四肢無力者、胸膈膨悶飲食少進、夜不安眠、睡多惡夢者、行經血色不正、或紫黑成塊及淡紅者、氣虛虧血咳嗽痰喘、時愈時犯如同邪病因生氣或房事所傷以致崩漏者、結婚數年、從未生育午後發燒者凡患經血各病服之、効力絕大、萬試萬靈、雖老婦服亦能生子百發百中、可謂婦女第一聖藥、心跳或年久之白帶 久不孕育子宮寒冷速服此藥百發百中有立桿見影之 功以湯潑雪之效

購服一試其効力便知、

定價每打五十元每盒五圓 吉黑區每盒哈洋六元 每打六十元

外埠購買直接向各分公司可也

總發行上海四馬路中和里韓奇逢藥房無限公司

分發行天津法界信昌里十三號韓奇逢藥房無限公司

哈爾濱道外萬國車票隔壁韓奇逢藥房無限公司

遼寧大西邊門外三經路東邊

韓奇逢藥房無限公司

凱輯氏 久咳片

肺傷為癆

久咳傷肺肺傷為癆勢所必然惟凱輯氏久咳片為現代預防肺結核抵制肺癆菌咳化痰之出奇拔粹一種良藥凡經服過者莫不交相讚賞歷年得獲愈者之謝函數計萬份可見此藥之功績美譽確為鷄羣之鶴裨益社會良非淺尠豈牟利者可比耶謹將主治陳下

●一治憂愁肺痛之咳●一治夜不安眠之咳●一治喉痛聲痛之咳●一治童子百日之咳●一治老人虛弱之咳●一治胎前產後之咳●一治天將時疫之咳●一治四時感冒之咳●一治喉癢虛寒之咳●一治痰湧喉塞之咳●一治胸痛脅痛之咳●一治胃弱飽滯之咳●一治腎虛肺弱之咳●一治酒色為患之咳●一治多年不愈之咳●一治結核發現之咳●一治氣管發炎之咳●一治咯血癆傷之咳

一切日咳 夜咳 連聲咳 單聲咳 白痰咳 黑痰咳 無痰咳 唾血咳 破金咳 朝熱盜汗咳 心跳氣喘咳

雖最日久之纏綿咳症服之無不應驗如響是誠為肺病之良藥也

價目試用一包一角 中盒五角 大盒一元

各省各大藥房均有代理設無處購買祈將欵寄交

總發行所哈爾濱泰華西藥商行立即照寄

東三省官銀總號廣告

開設年月 前清光緒三十一年十一月

資本 二千萬元

業務要目 各項存欵放欵滙兌及普通銀行一切營業并代理省金庫

總分號所在地 總號設在遼寧省城大北門裡

各分號所在地遼寧省城西華門、小西門、瀋陽日站、營口、安東、大連、錦縣、孫家台、公主嶺、山城子、通遼、新民、遼陽、鐵嶺、西豐、昌圖、遼源、四平街、八面城、洮南、通化、海城、蓋平、新立屯、法庫、遼中、東豐、西安、新賓、海龍、復縣、莊河、鳳城、岫岩、寬甸、本溪、撫順、郭家店、范家屯、綏中、興城、錦西、義縣、黑山、北鎮、彰武、盤山、台安、桓仁、臨江、輝南、柳河、康平、輯安、長白、開通、雙山、開原城內、田莊台、洮安、清原◎吉林省城、哈爾濱、長春、延吉、寧安、一面坡、雙城◎黑龍江省城、黑河、綏化、安達、呼蘭、上海、天津、北平、山海關、昌黎、共計分號七十八處

總號貨棧地點 大西關倉庫

總分號營業 每年一二三四五九十十一十二 六七八 月份每日上午十時 九時 開辦下午三時止辦

有線無線電報掛號 總號一三五〇

電話 總號總辦公室中二八〇二 總務股中二八四七 日二三〇八 經理辦公室中二七六七 營業股中二九九六 日三五九〇 出納股中二七六六 庶務組中二七八一 傳達室中二八六一

雙美人牌香皂

發泡最好品質優良之双美人肥皂

為皮膚之美及營養計勸君常用双美人肥皂

肝火中燒・最易激怒・世人往往因小不忍而亂大謀者・由於憤怒・實由於肝火・

君有肝火否・請服第威德潤腸丸以平之・藥料完全植物質・毫無刺激作用・日服二粒・肝氣不作・祝君前途更多勝利・

價格低廉祇售兩角

第威德潤腸丸

各大藥房均有出售

大連

滿鐵沙河口工廠 丟失三噸銅塊
犯人必係精通內部情形者 沙河口警察署正在調査中

滿鐵沙河口工廠、於二十四日朝、該工廠之鑄物係員、發見貯藏之銅塊百六十個、共有三噸、價格約在千數百圓、不知被誰竊去、乃報告沙河口警察署、秘密調査、豊增司法主任、即率領係員前往檢驗、時在午后四點多鐘、然此多數之銅塊、爲人所盜、想必有相當連續的組織、犯人或爲精通內部之人、當有多數之連絡者、目下正在調査各關係者中云

流行性感冒 有益猖獗之勢
民署設法豫防

流行性感冒非常猖獗、各地之中小學校學生、患此感冒症者、極影、大連民政署管內各小學校、調査管內十四小學校在籍學童一萬二千五百五十四名中、八日罹病學童六百六名、十日九百十五名、二十日九百四十名、二十三日一躍至千百二十名之多、職員中罹感冒病者十一名、二十三日調査各小學校罹病學童之總調査 △伏見臺八十名△朝日百二十名△日本橋八十一名△常盤百十八名△大廣場八十八名△春日七十六名△松林四十一名△南山九十六名△嶺前五十五名△沙河口四十名△大正七十九名△聖德七十名△早苗四十二名△下藤二十四名△合計千百二十一名、就中朝日小學校罹病者最多、又以在校之學童比較、南山麓小學爲最多、民政署當局鑒於此後之形勢、如果再爲蔓延、或者即行臨時休校云

開營辯護士業 披露宴盛況
唯有戒心氏前 高等法院判官

辭退高等法院判官在大連市霧島町九十三番地開營辯護士業之唯有戒心氏、於二十四日午后六點、設宴於遼東旅館之太白酒樓、招請大連知名之士二百餘名、開盛大之披露宴會、由唯有氏致開宴詞、立川氏代表致謝詞、森本法院長其他數名致祝辭演說、賓主盡歡、於九點餘鐘、始散盛會

天恩水之功効 皮膚病之良藥

現代正爲美之擴散時代、非徒僅能粉飾顏面、即以爲已發美容之能事、而頸、手、足、亦均有美的必要、如濕疹、凍瘡、以及癜風、等皮膚症、多以爲不關緊要而放浸不加治療、如此則所謂文化人的落伍者、治此等皮膚病、首推皮膚病退治法天恩水、塗之可能立見功效、而天恩水對該受傷之部位、亦毫無刺激、肌肉柔軟、又適用於小孩及婦人、其特有之殺菌、收斂、消毒、各作用、尤爲適應時代之良藥、得有良好之批評、總發售所在東京市芝區田村町十八番東京藥院

大連驛新築 現正準備動工

滿鐵鐵道部、對於大連車站之新築案、目下正在詳細設計中、本月內完成後、即行廻交與工事部、以備着手興工建築云

星個浦公園 一新其面目
新設運動場 冬則以滑冰

滿鐵地方課、以星個浦爲市民唯一之行樂地、每年必須擴張、努力充實其內容、此回又定在臨海浴場與大和旅館間、新設直線運動場、冬季則作爲滑冰場、並在場中添築草亭、及泉壁、更新設一東門、及洗體場與脫衣場、豫定於今春開始栽植風緻林、星浦全部、皆備以給水之設備、於本年四月自灣家屯水源地送水、由此則面目爲之一新矣

滿鐵計畫擴張 沿線各處公園

滿鐵沿線之公園施設、現尚未完了、而長春奉天撫順營口安東、或者再另加以擴張以充實公園之內容、惟因地方費之經費、大爲減削、而關於施設方面之經費、亦均抹去、如此則向日之計畫、終難實現、惟營口及安東之兩公園、或者再加擴張、亦未可定云

廣播節目

一月廿六日(星期一)
自午前十一時 行市(特產、錢鈔、股票、各地行市)
自午後〇時三十分 行市(特產、錢鈔、各地行市、公設市場、價值)
自午後三時三十分 行市(特產、錢鈔、股票、各地行市)
自午後六時三十分
一、新聞
二、吹奏樂
三、落語
四、新箏曲
五、廣播體操
六、職業紹介事項
七、菜單子
八、天氣豫報

瀋陽

副司令傳見銀行團 討論錢法事宜
省府擬籌現洋五百萬元 維持錢法振興地面

張副司令對於錢法頗爲注重、於昨廿二日在邊署傳見財政廳長張恒耀官銀號總辦魯穆庭邊業銀行總辦彭香庭及中國交通各銀行行長等對於錢法有所垂詢並討論改善辦法云(林)

省政府主席臧式毅爲維持錢法活動地面起見除令各地方官平落錢行限制金融機關經營投機事業外並擬省庫撥款鼓鑄現洋五百萬元俟開全省委員會全體通過後即當實行云(林)

西部俄軍 配置概況

張副司令頃據探報蘇俄配置概況一大烏里駐有第三十二師飛機四架一貝加爾湖駐有騎兵八百餘名一烏里雅蘇臺駐有第二十五師砲兵兩隊騎兵一隊一阿爾幹駐有騎砲各一團工兵一隊云(林)

商民稟請 減輕地價

第二期電車路所餘空地按照二十方丈爲一號令商民價領乃各商以每號八十四元地價太高遂聯絡商民十七戶公舉代表福記林執事謁見電車廠長請求減輕至於西北城角木行十餘戶以該處空地無論價值若干不准他人報領公舉代表吉慶隆請求減價准由木行原戶呈領云(珠)

白喇嘛來瀋消息

遼寧皇寺前任白大喇嘛素爲蒙人所信仰近因赴內蒙轉拜活佛佈道經取道瀋陽前往訂於日內蒞瀋當局聞訊後擬於該氏來遼時通知各機關歡迎以表崇敬之意云(林)

湯萬二司令 日內將蒞遼

張學良副司令此次回瀋後即擬召開重要軍事會議除電召各要人屆期列席外又急電熱河湯司令江省萬司令速即來遼參與重要會議茲聞該二司令日內即行蒞止云(林)

商主席代表蒞遼

山西省主席商震近因關於某項要公必須向張副司令繼續商辦以利近行是以該主席特派該司令公署少將曲處長爲代表於廿一日早乘北寧車蒞遼當面謁張副司令詳報一切云(林)

第一監獄拘押 犯人之統計

省城第一監獄現在統計在押已判決男女犯共有一千六百餘名計男犯有期徒刑一千三百四十六名無期徒刑三十八名女犯有期者二百六十名無期者八名該監獄典獄長倪文藻氏以該監房舍有限大感人滿之患乃呈經高等法院允准監提長期刑事犯或無期徒刑犯一百四十名於昨廿三日午後二時搭北寧路車運往新民縣之省立第十三監獄收押云(捷)

省政府常會 議決之事項

遼寧省政府委員會於昨廿三日開第一八六次例會當經提議討論案件一主席提出東北政務委員會令據科爾心左翼後旗呈請寬免畝捐一案可否將應征之十九年份生計地畝捐緩至二十年份併征以示體恤提請公決案決議行縣聲復再辦云(捷)

何來美人頭

大西邊門外楊樹林地方於廿二日晨發現無名女子頭一顆係一剪髮者年約廿許口內塞有棉花並鑲金牙二枚左眉角有刀傷二處鮮血淋漓後經行人報告警所轉請法院檢驗一時觀者甚衆云(林)

令澈查商會委員

遼寧農礦廳現據通遼縣商會常務委員戴國璋呈控該縣商會主席霜慶齋違犯刑章擅用鈐記假公濟私坑忽會務請澈查究辦等情劉廳長以所控各節是否屬實究係如何詳情特於廿四日令行通遼縣縣長秉公澈查具復以憑核辦云(捷)

師長之人選 現在選擇中

據軍界消息張司令對於東北編師計劃預選師長人物頗棟選資格深老聲望隆重者如現有之中將旅長凡先大元帥追隨多年之將官均在囑意之中刻正在審核中云(林)

各機關添用人員 須經正式考試
不得隨意亂委以防濫竽 省政府刷新政治之通令

省政府主席臧式毅氏對於各機關用人行政頗爲注意茲爲整頓計頃特通令所屬各機關略以添用人員須正式公開佈招考合格者錄取後始可委派不得如前隨意委人不問資格如何能力如何濫竽充數貽誤職責致負刷新政治之本旨云(捷)

十九年度市內 建築之調查

據市政公所調査十九年度關於各地建築樓房者計一百七十四處其已落成者已有九十五處餘者尚在建築之中所呈報之建築費多者現七八十萬元少者二三萬元云(林)

張仙濤電告 已啓程赴瀋
出席軍民會議

張漢卿副座前赴南京對國府所辦事務由南京返津對於晉秦所議條件於東北有無利害必須開一東北軍民大會議再行研究切實討論會電召各路軍長極速來省參加會議以遼洮鎮守使張仙濤來電報告准於念四日起程赴瀋云(珠)

高法院派委書記

高等法院院長史延程以遼陽法院正在清理案件之際事務繁雜原有人員不敷辦公遂又派委書記官訓練班畢業生孫敘發爲該院書記官以資臂助孫某接到札委於念三日赴遼陽接事云(珠)

財政廳委任科員

財政廳廳長張恒耀以該廳第三科々員李秀實因有他就辭請辭職業經允准所遺一席職務重要不可虛懸遂委任薦任職趙香圖接充業已發領札委到廳視事云(珠)

哈爾濱

阿城稅分局被刦 損失約千餘元
胡匪六七人深夜闖入 各帶假面具得欵散去

本埠東郊外太平橋阿城稅捐分局日前二十一日夜半突去胡匪六七人越牆跳入分局院內數名在院巡風四匪入稅局辦公室適職員數名尚未就寢乃以手槍嚇退勿動用繩綁後以被褥矇蓋輒施行搜翻金錢物品到手大宗後出門並入同院之阿城地方財務分處屋內斯時該處人員均入睡鄉進屋即將該處備有手槍二支搜而得手然後搜翻錢財職員雖知匪入室亦無可如何以故搶畢呼嘯而逃及匪去後檢點財物双方共失吉林官帖七萬餘吊哈洋二百餘元其外衣物等甚多又聞匪入室者均帶有假面具搜翻時怒罵不絕故而是夥匪徒爲當地素知底蘊之土棍等嫌疑甚濃云

慈善分會成立 各界捐助熱

稜稜馬橋河各界士紳鑒於中國慈善總會迭據各分會募捐鉅欵補助遼西災區暨哈埠各賑以故感起見義勇爲的同情亦請准[illegible]會發給會證圖記會鎮籌設分[illegible]書徵章等件在本旗及[illegible]暫假德和堂公所爲會址經正副會長招集各股職員到餅講演慈善貴乎實行當先由本會職員量力捐欵以資提倡而符名實是時同聲相應熱度頗强將來之踴躍輸將亦堪與各分會爲[illegible]矣擬則全體會員攝影作爲成立紀念

國府外部次長 王家楨來哈

國民政府外交部次長王家楨氏於二十二日下午三時〇五分哈長車自雙城來哈下榻於馬迭爾旅館本埠各界人聞訊多往訪晤聞王氏此來無何公務係由京請假返里省親哈雙兩地相隔甚近故順便到哈一遊云

訥河

胡匪已落網
在家搶畢遠颺 事後歸來被捕

國曆去歲本邑巷泰金店被西門住戶外穆占元結夥强搶一案當時被該櫃夥擒住一匪曾誌各報詎料該穆占元罪孽滿盈天網難逃昨竟由遠處返里以爲安然無事於月之十八日早晨在家一榻橫陳正鼓鴉片被公安局密探偵悉率隊往捕彼賊人瞭處見戶外兵至即匿於衣箱中然卒被翻搜擒獲並其同來夥伴一名亦被擒拿至該夥件是否匪人尚不得知容訪續誌

吉林

省會公安局 開治安會議

吉林省會公安局劉局長日昨召集各分處隊長及勤務督察長等開治安會議自上午十一點開會至午後三點始行散會云

營口

謀殺親夫犯 已在哈落網
姦夫與淫婦 即將解回營

本埠之謀殺親夫之慘殺已懸案多日迄未破獲等情已誌前報茲據官傳該姦夫及某淫夫呂姜氏刻在哈爾濱被獲行將一律解營歸案想姦夫等破案如此神速實天網恢々疏而不漏姦夫淫婦至營一訊即付詳無狡展之必要云

馮庸氏蒞營

本埠同生合藥店執事戰某被公安局科員無故毆辱一節已詳誌前報茲聞公安方面對於此案經各職員屢次與該號道歉認罪以期和平了事詎該號東馮庸校知以櫃夥被毆有辱校譽聞於昨特派校中科長任氏代來營向公安局交涉並調査此案肇事之始末以便核辦云

太平川

太平川站 軍人擊胡匪
於當場斃命

聞四洮路太平川站晚上下車客人常有被劫之事發生即票房中亦往々有匪人混跡其間惟以彼輩狡猾從未露出形跡終難就擒日前忽有一人在票房行動衣扣未繫露出槍柄適被二軍人瞥見知非善類上前盤詰詎知賊人膽虛意必被人識破未曾回答遽出手槍對軍人射去兩响未中該軍人身負大槍一時運用不便直前手搏一脚幾將匪人踢倒匪人轉身急逃軍人這才用大槍瞄射一槍即將匪手打穿隨即倒地然槍猶在手尙連連施放皆未命中復被軍人一槍始行斃命彼時票房人多幸未傷及他人亦屬萬幸其二軍人亦可稱勇猛膽壯云

遼陽

縣長召集士紳 開貸欵會議

縣長楊顯青前因省令須發貸欵章程曾定十四日會議屆期因法定人數不足建會茲特復於昨廿日召集會議計會者有朱局長陳局長吳會長院長以及地方士紳吳品三春鏡泉等十四名云

伊通

股匪乘扒犁刦汽車 搶走兩千餘元
乘客遭不幸全部皆受劫 公安局聞訊已帶隊追剿

本邑公安局於昨十八日接據山鎮第五分局電話報告云據山鎮東王石溝地方發現匪人約三十餘名坐馬扒犁六張請派隊追捕等云公安局當即轉達保衛總隊部而封總隊長聞訊立時以電話傳令保衛第二四五各隊分路前往堵截嚴行搜索追剿務決根株云

邑境靠山鎮西北之太陽嶺於月之十九日午前十點本邑三餘汽車載客行至該處因道路崎嶇慢行上嶺之際忽發大股胡匪約三十名吆槍攻擊刦住去路將乘客按人搜劫搶去大洋兩千多元大鼈四件至於其他財物損失尙未訪察明確搶畢坐馬扒犁三張呼嘯逃去

又訊、本(十九)日伊通永衡官銀分號包東明汽車往公主嶺送欵被匪人探悉因而搶劫不意匪人至太陽嶺而官銀號送欵汽車已竟駛過恰遇三餘汽車到來將錯就錯遂被搶掠按太陽嶺地勢險要兩傍崖高數丈倘官銀號送欵汽車遇匪雖車內有警兵及護勇十人保護然倖遇事即不能下車依地勢應戰即便迎擊亦不過徒傷性命於事無濟此次未受損失眞是萬幸而三餘汽車乘客竟遭城門失火之災亦云冤矣

但是該三餘汽車被截之際正是防軍五連察道兵將出靠山鎮之時按太陽嶺距靠山鎮只八里之遙倘三餘汽車若遲緩三四十分鐘軍隊若聞槍聲定可趕到亦不至如此何如此之奇巧噫俗所謂該被截者均關乎時耶命耶

稅捐局奉廳令 停征銷場稅

稅捐局開奉廳令凡類似厘金性質者一律停止稅收茲據傳說凡屬銷場稅停征至能否成爲是實容訪明確再行披露

守備隊冬季行軍

縣府頃奉外交部駐遼寧特派員辦事處令開以日本獨立守備步兵第六大隊冬季行軍由遼陽望寶台七嶺子鞍山立山等處經過自一月二十一日至廿五日實行仰即轉飭知照以免誤會云

長春

公安局取締 額外分所長
已諭令各局所

公安局長庚仁以各區所額外分所長名義者甚多茲爲愼重計特諭各局所迅將額外分所長一律取銷云云

兩要人先後過長

據交通界消息云吉林陸軍訓練監李振聲司令於二十二日下午三時三十五分由哈爾濱到長下榻於頭道溝越香春旅社又吉林永衡官銀號總經理王富海氏刻爲晉謁張輔帥報告吉省金融現況於日昨下午四時二十分搭乘南滿列車直赴遼寧云

簡聞

△廢曆年仍難除 (遼陽)本城各雜貨商號以舊曆年在邇所有過年需用貨物各項均行趕賣而各鄉農民逋有來城購買年貨舊曆年仍難廢除云云

△廠長整理廠政 (遼陽)本縣教養工廠廠長姜洒彬自蒞任後凡對于廠務與革力加整頓頗爲上憲所器重茲該廠長爲體恤囚犯計特製棉衣褲多件分發各囚犯穿用云

△名醫固如是耶 (四平街)道東北市場福榮堂妓館有搭住妓女名未詳早已懷孕自已不知以爲是病曾請春生厚醫生張忠診治說是寒疾並未看出有胎近有請得站裏名醫王青蓮診視亦未斷定是胎猶謂是寒氣積滯竟敢用藥打降幸而未得胎氣打吊但是病終未愈又請西醫趙俊一給看始斷定是胎非病未給用藥但人々不信仍須求治昨又至竹本醫院求日醫施治乃經日醫判明確屬是胎已經八個月有零再有一個月即到產期云云衆人方才信實訊及該妓的確有八個月未來個子(即經水)噫醫理之難竟至如此爲張忠者醫學尙淺尤屬可原而王青蓮素享重名且有名醫之美號何竟連一胎亦看他不出名醫固如是乎俗云用十年苦功能伸狀元不能學一良醫其醫理難明可知也按中國之醫學較各國皆精妙如診脈行針等法皆他國所不能者而醫道反落人後者實非醫術之不良乃學者之不精耳通學醫者但略知皮毛即可而問世勿怪庸醫之多也殊不知醫學深如淵海豈能一學便通勿論名醫難得即求一和平審愼者亦鮮矣

△槍斃盜犯示衆 (德惠)縣清鄉局前據二區送來强盜傳煥章一名當經清鄉局詳細研詰復經被害人劉乘武等到案質證據人勒贖結夥爲匪證據確鑿報請吉林清鄉總局當於一月十六日奉省令執行槍決當經局長李錫章氏將該犯傳煥章提出驗明正身綁赴刑場該犯視死如生面不改色歷言爲匪經過口唱槍斃訖龍及至刑場一粒衛生丸斃命而示衆矣

△廢曆舊習難除 (依蘭)本邑國曆新年除各機關略加點綴外民間無分毫新年氣象現因廢歷新年在邇四鄉農民進城購買年紙暨新年用品者實繁有徒由此以觀數千年積習實難更改云

△分配倒商存貨 (復縣)瓦房店新市街慶升祥鏡舖執事王某自開業以來信用昭著爲大家所信仰以故與之結辦各事具各安心不知何故於月之初旬自行宣告歇業破業抵債查該號只有存貨三四千元之譜而外欠竟達一萬二三千元之多經商務會趙會出以最公允之手段將全部存貨照二成一折扣分配與各債戶於本月十五日實行配領已畢云但除分得貨物外該號執事王百祥子子孫孫永負償還之責以爲做尤者戒聞尚有數號亦有不支之勢照此現象當有戒心也

△查獲大批賭犯 (長春)市公安一分局平康里分所長于永興氏於本月二十二日下午八時偵悉管界一條胡同舊文華班院內有大批賭徒聚賭等情于分所長當即帶同長警直赴現場當捉獲苑景山等十二名賭具天九牌一副併由于分所長送往公安一分局轉送長春地方法院辦辦云

△查封荒閉商號 (長春)地方法院據民人王珠呈控西二道街廣興昌糧米舖欠債不還亟應查封其不動產以資拍賣等情當由該院長派遣書記官郭樹棠承發吏紀純二氏躬赴第四區公安分局請求協助當將廣興昌財產全部查封以資抵押云云

△難產婦幸脫險 (訥河)本縣老萊河東鏈子屯有高姓婦者年方二十二歲前因初產陰骨不開小兒竟死腹中家人束手無策而該婦亦奄々待斃不省人事矣際此千鈞一髮之際幸經人介紹將邑內大陸新醫院院長關龍章氏聘到即時施行手術將死兒由腹取出該婦方得由危轉安而慶更生亦云幸矣查年來鄉村婦女因產子而殞命者時有所聞過該大夫恐亦作泉下之人矣產子者可不注意焉

△鎗決綁票盜匪 (安東)鄉四區宜城村居民姜則恭家客歲被匪綁去人票繼於八月間經公安局查拿該案正犯張同賢于文德二名送由縣清鄉局訊供爲匪綁票等情不諱當呈經遼寧省清鄉總局查核去後茲於昨二十二日奉令着就地正法以昭炯戒等因縣清鄉局奉令後當於同日午後一時派公安大隊長綁赴八道溝市曹鎗決在案云

△九區整飭警務 (鐵嶺)邑公安九區分局長王文祺任事以來對於警務曾力加整飭以求進頃又通飭各分所長警無論遇有任何正當私務各請假在一小時以上者必須呈請核准後方准離動以重職守違則定以擅離從重處分云

△七分局長易委 (鐵嶺)邑公安第七區分局長王輔世業經因事請准長假遺席値此冬防重要之時關係重要聞經張公安局長特調委局內衛生主任郝成仁前往接充以重職守而專責成云

△楊家煙館被抄 (營口)市內二本町之煙館近來已增至三十餘家各家之黑籍人據云皆[illegible]不動多獲厚利所以二本町之各種生意莫不利市數倍聞於昨有楊某之煙館一時不愼被日警察偵明將該煙窟抓獲並抄出煙槍等物頗多當將館主一併帶署按法懲治想日署如此認眞該處之煙窟故云該處之館可指日肅清云

△絲棧主人宴客 (海城)本城大南門外德泰永絲棧財東王巨川爲聯絡地方人士之感情起見特於月之念一日假宏升樓飯店宴請絲商行之首腦是日到場者達六十餘名主賓歡洽頗極一時之盛云

△精神病發縊死 (大賚)本邑粉米商永福源執事李子芬於數年前因乏嗣娶妾其妻李孫氏係扶餘縣人李子芬因納妾待遇其妻甚優惟李孫氏素有精神病曾投井被救得以不死不料於本年一月間又因精神病發作乘隙自縊而死先將衣服穿好頭足鞋齊完整現年三十七歲經徐縣長親自帶吏檢驗確係自縊並無虐待情事當經李家盛大殯殮掩埋云

每日繪圖紅樓夢
第三百七十九回

香月尙先生繪 (繪圖禁止轉載)

薛蟠一見、說噯喲、可是我忘麽糊塗到這步田地了、特特的給媽合妹妹帶來的東西都忘了、沒拿了家裏來、還是夥計送了來了、寶釵說、虧你說還是特特的帶來的、纔放了一二十天、若不是特特的帶來、大約要放到年底下纔送來呢、我看你也諸事太不留心了、薛蟠笑道、想是在路上叫人把魂嚇吊了、還沒歸竅呢、說着、大家笑了一回、便向小丫頭說、出去告訴小斯們、東西收下、叫他們回去罷、薛姨媽同寶釵因問、到底是什麼東西、這樣綑着綁着的、薛蟠便命叫兩個小斯進來、解了繩子去了夾板、開了鎖、看時、這一箱、都是綢緞綾錦洋貨等家常應用之物、薛蟠笑着道、那一箱是給妹妹帶的、親自來開、母女二人看時、卻是些筆墨紙硯各色箋紙香袋香珠扇子扇墜花粉胭脂等物、外有虎邱帶來的、自行人、酒令兒、水銀罐的打觔斗、小小子、沙子燈、一齣一齣的泥人兒的戲、用青紗罩的匣子裝着、又有在虎邱山上泥捏的薛蟠小像、與薛蟠毫不相差、寶釵見了別的都不理論、倒是薛蟠的小像拿着細々看了一看、又看他哥々、不禁笑起來了、因叫鶯兒帶着幾個老婆子、將這些東西連箱子、送到園裏去又和他母親哥々說了一回閑話兒、纔回園裏去了、這裏薛姨媽將箱子裏的東西取出一分一分的打點清楚、叫同喜送給賈母並王夫人等處不提、且說寶釵到了自已房中將那些頑意兒、一件一件的過了目、除了自已留用之外一分一分、配合妥當、也有送筆墨紙硯的、也有送香袋扇子扇墜的、也有送脂粉頭油的、有單送頑意兒的、只有黛玉的比別人不同、且又加厚一倍、一一打點完畢、使鶯兒同着一個老婆子、跟着送往各處、這邊姊妹諸人都收了東西、賞賜來使、說見面再謝、惟有林黛玉看見他家鄉之物、反自觸目傷情、想起父母雙亡、又寄居親戚家中、那裏有人也給我帶些土物、想到這裏、不覺的又傷起心來了、紫鵑深知黛玉心腸、但也不敢說破、只在一旁勸道、姑娘的身子多病、這兩日看着、比那些日子略好些、雖說精神長了一點兒、還算不得十分大好、今兒寶姑娘送來的這些東西、可見寶姑娘素日看得姑娘很重、姑娘看着、該喜歡纔是、爲什麼反倒傷起心來、這不是寶姑娘送東西來、倒叫姑娘煩惱了不成、就是寶姑娘聽見、反覺臉上不好看、再者這裏老太太們爲姑娘的病體、千方百計、請好大夫配藥診治、也爲是姑娘的病好、這如今纔好些、又這樣哭哭啼啼、豈不是自已遭塌了自已身子、叫老太太看着添了愁煩了麼、況且姑娘這病、原是素日憂慮過度、傷了氣血、姑娘的千金貴體、也別自已看輕了

訂正・第三百七十七回末段「倸邊坐着一個瘸腿道士」下並有左記之一段誤被手民排誤特此訂正

湘蓮便起身稽首相問、此係何方、仙師何號、道士笑道、連我不知道此係何方、我係何人、不過暫來歇足而已、柳湘蓮聽了、冷然如寒冰浸骨、掣出那股雄劍來、將萬根煩惱絲、一揮而盡、便隨那道士、不知往那裏去了、要知端的、且看下回分解

東北交通委員會材料購辦委員會招標廣告

本會現奉東北交通委員會核准購置交通材料茲將購置機關材料名稱數量等項列表於左凡願承辦者希即先期來會登記領取標單並索閱詳章其已登記者即派員領取或函索標單爲要

購置機關	材料名稱	數量	開標日期	交貨地點
四洮路	膠皮板過熱墊料膠皮管毛絲屑毛絲等	七種	廿年一月二十七日下午三時	
齊克路	軌條螺釘帽魚尾板轍岔等鋼軌附屬品	五十六種	二十年二月六日下午三時	
哈話局	一千安培小時二伏爾脫之鉛式蓄電池	二十五具	廿年一月廿九日下午三時	
郵傳處	鋅條乾電池鉛筆電線紙條耳機繩等	二十種	二月九日下午三時	
四洮路	鏍絲棒軟硬銅線曲釘鐵繩等五金材料	廿三種	二月十日下午三時	
同	隔電子鉛管掛釣電纜膠包等電汽材料	六十一種	二月十一日下午三時	
齊克路	車軸油汽缸油石城油洋油汽油等	十三種	二月十二日下午三時	
×	圓鐵棒鐵條鐵板鐵線工具鋼銅板銅線等	九十種	二月十三日下午三時	
×	色絲屑毛絲屑	二種	二月廿六日下午三時	
×	錫塊鉛塊生鐵坩鍋塊等	九種	二月廿七日下午三時	
×	枕木道岔枕木	十七種	二月七日下午三時	
×	鋼軌魚尾板螺釘轍岔等	二十四種	三月廿日下午三時	

會址 遼寧東北交通委員會

能奪天地造化的健腦補血劑

新益腦

專治神經衰弱症例如失眠健忘精神恍惚噩夢驚遇事心跳多疑恐怖肋間神痛遺精陰萎四肢麻痺頭痛暈上充頭迷煩悶不快現在般最流行使用的是在吸煙後的時候蓋因吸煙以後人腦力不足氣血亦虧若用腦新可以養腦補血恢復其原的精神有十分的愉快也

遼寧小西關百祿製藥公司
本城各大藥房皆有代理店
外埠代理店
安東福興堂 營口豐利
藥房洮南永和堂 復春堂
中西藥房長春同和慶 江省
寶同興藥房 吉林永吉藥房 哈爾濱興亞藥房

牙痛藥餅 生乳餅

●最新發明 ●牙痛靈藥 主治諸般牙痛五分鐘立刻斷根永不再犯空前絕後百發百中之神奇靈藥

第一生乳神藥 主治產婦乳竅不通乳汁不足滴點全無服此藥十分鐘後乳來如湧泉功效神速萬應萬靈

大連德記全棧大藥房代理各埠皆有代售

本藥房在省城開設二十餘年久蒙紳商軍學各界光顧今爲杜絕淋毒傳染起見現由西洋運到新藥

淋病殺菌 止淋丸

靈妙無比善能殺菌解毒清淋去濁凡急性淋慢性淋無論新久五淋白濁諸症一經服用直達尿道止濁定痛藥到病除誠爲第一治淋之聖藥也患淋諸君請購試之方信言無虛([illegible]三日用量)定價現大洋一元用六日者二元外埠函購不加郵費務須掛號封口蓋章詳開住址

遼寧大西城門外電車站 英美大藥房謹啓

奉送最新 肺病療養指導書 函索即寄
哈爾濱道外正陽四道街口 愛世開洋行

協茂盛紬緞皮貨莊謹啓

茲屆秋令新貨應時運到花呢毛葛駝絨嗶嘰以及宜袂宜棉奇花異色綢緞綾繡花衣料大氅斗篷喜壽帳料化粧物品旅行器具各種地道毛皮男女襖角無不俱全倘蒙惠顧無任歡迎

大連浪速町五十番地

電話 前櫃四六三二 前櫃四九八八 後櫃五四五三番

華文說明書人函索即寄

她的友 避孕藥片

婦人生育過多身體必致衰弱經濟負擔既重子女撫育難週但服停孕冷藥既有絕嗣危險至於孕後打胎尤屬危險萬分德國依諾去博士發明爲避孕唯一良藥祇須外用不必內服用時立能化爲流質

遼寧 鼓樓南大街五洲大藥房經售 及各大藥房均有出售

上海北京路六九號 百昌洋行 各大藥房均有出售

招請各埠經理

山西大德通滙兌莊廣告

本號創設有年向在各通商大埠設莊專辦各種滙兌並活期定期抵押存放各款費利克己手續敏捷久爲各界所推許恐未週知特再聲告如蒙賜顧無任歡迎

通滙地點 (河北)北平 天津 石家莊 保府 祁州 (湖北)漢口 武昌 (江蘇)上海 蘇州 (山東)濟南 周村 青島 (東三省)遼寧 長春 大連 江省 安東 (特區)綏遠 包頭 張家口 (山西)太原 祁縣 太谷 平遙 交城 清源 文水 徐溝 忻州 宗艾

哈爾濱分號正陽三道街 自動電話三二七〇 長途電話四十九號

蘇爾壽狄瑞而引擎 (Sulzer Diesel Engines)

蘇爾壽幾公司製造之狄瑞而引擎(Diesel Engine)重油可爲燃料高速度及低速度二週與四週之種種者設計健全材料優美工程精確及用途之廣人所共知如電氣廠紡績廠麵粉廠自來水場農事場化學工廠製冰廠及船舶上等處皆能完善適用自五馬力至七千馬力以上本公司可能隨意製造至於燃料消耗又能格外經濟因機關構造簡單運轉上非常容易欲破本引擎(機關)之詳情者即價目樣本說明書等請函知本公司當速爲奉上本公司對於世客任何工程上之問題極願竭誠相助也

SULZER

蘇爾壽兄弟機器公司 (Sulzer Brothers, LTD; Switzerland)

本公司總廠在瑞士國溫德多爾城

分行 大連市山縣通一八 神戶市京町七十二

去年歲暮所奉贈的照相免費半額抽籤券已于一月三日抽籤茲將中籤等數號碼分別列左

(注意)未列入之號碼均六等

一等 101 653

二等 727 741 780 786 948 949 950 1139

三等 98 128 129 171 227 274 399 584 607 630 635 641 651 710 740 800 943 946 1074 1090

四等 56 73 86 105 180 282 298 307 334 337 367 369 372 379 426 434 451 514 544 567 575 583 588 589 609 614 629 706 801 838 883 899 916 941 951 958 1038 1039 1072 1175

五等 1 4 5 21 26 46 47 53 66 67 81 83 102 103 110 124 127 159 164 183 187 229 233 236 255 285 290 326 335 357 358 359 396 403 405 418 419 431 437 441 443 445 467 469 483 484 488 500 513 515 523 551 562 585 593 597 617 631 656 685 714 775 782 794 866 867 912 917 930 935 938 1003 1015 1047 1085 1092 1100 1112 1116 1181

大連市浪速町二丁目 電話 三二二二 二一八三六番

時計眼鏡行 美術晝夜寫眞館 史惟記啓

五淋白濁一瓶斷根

哈郎淋濁丸

夫之淋症將其愛妻傳染致死者

泰西某醫學雜誌中揭載淋毒傳染可畏之實例數則其中有「夫之淋症將其愛妻傳染致死者」一文讀之令人懍懼且求治亦頗感困難試一讀下文即可鑑及也

當某年之冬天氣嚴寒一日有手貌堂々之貴紳攜一美婦病態奄々到某醫院就診某紳固居某局々長之要職據述其經過乃於四年前曾留學某國紳少年倜儻不奈獨居每於暇時輒眠花宿柳遂偶染淋毒初不過由尿道時溢膿汁不甚介意繼覺疼痛難堪乃就診於某醫不旬日症頓愈紳士頗自欣慰詎翌年當新綠芽々之候其症又隨草木而復萌因再向某醫求治病愈後畢業歸國於寧家之夕其與愛妻良晤自當歡叙團欒之樂爾後漸覺其妻面色憔悴大非乍見時朱唇玉貌之神形觀其行動萎靡舉止無力面黃肌瘦寡言鮮笑初以爲必因家務紛繁操勞過度所致詎細加體察似有不然遂向其妻就問病原始猶支吾及至病已顯露乃云由子宮日下白帶下腹部時作隱痛實難堪忍紳士陡聞頗爲驚詫即赴醫就診經醫診察結果始知爲本夫之淋症所傳染病已沉重施治已遲甫經一星期復發腎盂炎倍覺苦痛而其妻遂致一命嗚呼矣究其眞因其夫四年前所羅淋病雖當時治癒而其淋毒均蘊結於內潛伏身中一且畢業歸家盡傳之於其愛妻體內致成不治之症洵屬一可怕之實例也云々

其他有由淋病引起如肺癆膀胱破烈及各種難治之險症因而致命之青年不知凡幾且有因父親感染之淋症致蔓延及於子女初生郎二目失明等々之實例不勝枚舉試讀以上之實例細味斯症之險誠可畏也感染淋症之初時即須服用優良之哈郎淋濁丸早爲治癒不然躭延一日病深一層愈亦較遲世人海有信治淋病之難而甘自棄置聽其自然者誠大誤矣因致陷於久淋者頗多若有於尿道中感覺痛癢或溢出膿汁時郎應服用特製哈郎淋濁丸服後於胃中即溶解而流入腸內與腸之分泌物化合消毒力旺盛而再混入尿中俟排尿時與尿共同洗滌尿道內之毒菌以達治療之目的故雖如何頑惡之淋症必能完全治癒是哈郎淋濁丸爲合理的最良藥也溢出膿汁時或感覺痛癢時除服用普通哈郎淋濁丸外又須將哈郎治淋座藥由龜頭插入尿道外口內即表裡兼治奏効更速此爲理想的治療法也欲知根本治療之法於每晨第一次排尿之際將其尿排入玻璃杯中而驗視即尿中不能認出混濁物或細糸狀物是爲完全治癒之憑證也如不然患者仍宜繼續服用哈郎淋濁丸或使用哈郎治淋座藥如斯患者自細心注意繼續治療待愈後絕對無再發之虞否則少量之飲酒或一經房事其症即時復發致成終身之累也

品名	大	中	小
哈郎淋濁丸(特製)	大瓶 四元五角	中瓶 二元五角	小瓶 一元二角
哈郎淋濁丸(普通)	大瓶 二元	中瓶 一元二角	小瓶 六角
哈郎治淋座藥	大盒 一元		小盒 五角

哈郎良藥發售處 大連市山縣通九十一番地 順和公司

一切疼痛 服下立止 哈郎止痛片

何種疼痛吾人最難忍也敝公司多年研究自出心裁發明一種良藥精製而成名曰哈郎止痛片如頭痛。牙痛。眼痛。腰痛。經痛。背痛。骨痛。傷風等症服用之在三分鐘之間必能治癒矣藥價每盒三角

代售處

哈郎各藥各埠大藥房均有代售

洮南興隆街 和發順　黑龍江省城 富山堂　奉天日本站 誠昌堂　鐵嶺西門裡 義和堂　奉天小西關 廣濟豪　奉天小西關 新新　奉天鼓樓南 五州　營口永世街 中西　哈市傅家甸 長壽堂　安東市場通 誠昌堂　遼陽西大街 義和堂　北平東單街 東亞

遼陽大和通 安達　千金寨東街 德泰興　哈爾濱道外 寶球　吉林糧米行 五州　安東道署街 瑞祥泰　長春北門外 中西　大連監部通 華泰　金州南大街 康德記　海城中街 華西　遼寧鐘樓南 大成　營口魚市口 五洲　天津旭街 廣濟堂

滿洲報星期副刊

大連市山縣通一四二番地
發行所
中日合辦 滿洲報社

『出家』

（雪痕）

是一個持志有爲的青年、他處在現社會制度下、感覺着荊棘之遍地、環境之惡劣、終于竟給我們一個失蹤的消息了！他最後、最後祇留給我一封短信、在信裡、是充滿着他的煩悶和痛苦、但是畢竟應該怎樣設法去打破像他所受的這樣環境呢？只有請諸君讀了他這封短信後再思索罷！

× × ×

朋友！

我去了！我眞去了！我之去不是家去、也不是向那方旅行去、更不是作買賣去、我確實出家去了！因爲什麼我要出家呢？只以：激刺：感動而才：的、噫！朋友！如此人心、如此社會、我那得不出家呢？

我之出家、非一般出家者可比、我之出家是純正的、而且光明的、不是某寺的野僧、非比某廟之俗道、更不希望什麼最後成仙得道和登天的一切幻想、咳！朋友！你不免要笑我想入非非罷？其實我曾經自殺未遂的過程、方走向這[illegible]光明的路上啊！別了！朋友

世外人w留言

悼一九三〇

（止魁）

一連幾天沉默無言的雪、葬埋了一九三〇

她同我是如何的熟稔呵、時刻不肯分離的追隨了我三百六十多個晝夜、每天我總要寫她的名字好幾遍、在寫給朋友們的信的後面、或者在新買來的書的前幾頁上、我把她來紀念一些過往生命的痕跡、把她來作爲一生生活史的時代證明者、從此後她謝絕了她使命、把這整個的人間讓給了一九三一、當我想到她飄然一去而不復返的時候、我幾乎想抱頭痛哭一場！世間祇有一個一九三〇、而且人生能夠遇到一度的一九三〇呵！恨不能抓住了太陽抓緊了月、使其不再往復循環

除夕的晚上、爲了歡迎一九三一年的將要降臨、同學們都伴鬼作怪的化着妝、醜態百出的跳着舞、快活得幾乎發狂了、但是他們也曾想到歲月是催人老的嗎？我獨自的坐在昏黯的電燈下翻閱着一年自己發表過的稿件、在每篇的末尾總是這樣寫着「一九二八」「一九二九」那麼「一九三〇」呢？找了半天、纔在一個朋友所辦的刊物上尋得兩首連自己都覺得不滿意的小詩、這就是這一年來僅有的成績呵！可憐的一九三〇……

我不長進、我是退步的、我怎能對得起我的一九三〇呢？淚珠兒爬向眼邊來了！

不曉得是生活平淡還是環境惡劣的緣故、文章總是寫不出而且一天天的感到離開文藝的園地太遠了、欲近而不可得

把以前發表過的東西拿來重看一遍、越覺到過去的白已的値得欽佩、而目前的自已的應當鄙夷！這也許是學習心理裏所謂的高原期吧？總之、我希望能重新進步、在這一九三一的開始

本來還想寫些「亡命生活」「臥病生活」以及這一年來的拉雜的生活在這裏、但是一時又缺乏寫文章的興致、那祇好等到以後再寫了

湖北黃州城外之蘇軾廟

湖南湘水之岳麓
地近長沙風景秀麗

歐西曆法之變遷及近年來之國際改良曆法運動

（續）　韓叔信

耶穌復活節在通行的曆法中於三月二十二日和四月二十五日之間的一段時期裏、變換不定、其原因就是因爲曆法缺少固定性的原故、照現行曆看、我們記事的方法有二(一)按每月中之第幾天計(二)按每週中之日數計、可是這兩種方法都不準確、如關於法庭之開審、國務會議假時之終止、都是一定期執行的、設若我用一種永久曆法、則一切按期執行的事、絕不會本月爲星期六、下月爲星期日、以致發生不便種種便之狀態、若由統計、會計及商業觀之、因缺乏固定性其不便之處、更爲顯明

三、改良曆法之意見

改良曆法特別委員會所收到的一百八十五件意見書中其改良意見不同之處、約分爲三大派、甲、分一年爲四季、每季有個月三十天、一個月三十一天、並規定四季中某季多一天、兩、乙、分一年爲十二個月、八個月爲三十天、四個月爲三十一天、丙、分一年爲十三個月、四星期爲一月、有一天（閏年則二天）不在日曆內、創永久曆法

以上三種改良意見、惟第三種（十三個月最有力且有實行的可能性、現在歐美各國對於這個曆法都有討論、贊成者與反將者、都曾舉他們的理由來、綜合起來可分下列諸端

甲、贊成的理由

一、每月相等、都一樣很準確的有二十八日（Weekday）

二、每個星期中的日子、通常都足以表示每個月的日子、換言之、每個月中的日子、也足以表示週日的日名、而且日數和日期都可以載入時鐘和時計

三、完全四星期、就可以很正確的將各月分爲四部分、於是按星期和按月的工作、薪金、生產等等、都比較的有次序了

四、付款的日期每月都是相同、在營業和家務都覺得便利

五、收入和費用的時期或者彼此可以相等、或者彼此可以成爲很準確的倍數

六、每月末日、正合於星期的末日、那種月底正當一星期中零碎日子的情形就不會有了

七、利息和其他效用之以時間來計算的、可以簡單化了

八、一年之中、從前只有十二個月的清算、如此一來就有十三個月的清算、銀錢之周轉、自當較快

九、如果各個節日都放在星期一、實業上所得的利益、尤足引人注意（註十二）

懺悔

—（王碧血）

……那時天纔黎明、爽人的晨風、正拂揚着、把秋時的景色、更刻得深明、街旁的大廈、一間々非常偉大的矗立着、在靜默底空氣中、東方的旭日、已從地平線上掙扎到青褐色的雲彩裡、露出頭角、散放着紅日朝霞、極似在安慰着坐在車上的他似在告訴着：「夜色的景像已盡、大光明將放佈到這黑暗的人間！迢迢長夜、茫茫前途、都已顯現着黑色中的輝耀、漸漸地陳列着一線曙光、他的新生命將從此追求……她是一個純潔的少女、你看她捲而曲着短々的秀髮青紫色自由布短襖、黑綢裙白色眞絲襪、銀鼠色運動鞋加上一張苹菓般的臉兒、適中的身材、露出多少處女的美、活潑天眞、我應該如何地去敬愛她？當怎樣的保護她、纔對得住那慈母般底處女？爲什麼現在却反動了神悔她的念頭、去誘惑她！使她受到有家歸不得、有親奔不得、失去了處女的眞情、失去了甜美求學的時機、生生地坐嘗着極苦、唉！罪人我是萬惡不赦的罪人！可是她到了這末步地位、乃保守着溫婉、耐苦、這也許就是使命我、不得不嘗試誘惑奇味的罪孽吧！處在這種地位、她呀！唉！非但不怨我並且連她自己的怨恨、悔惱也沒有一點

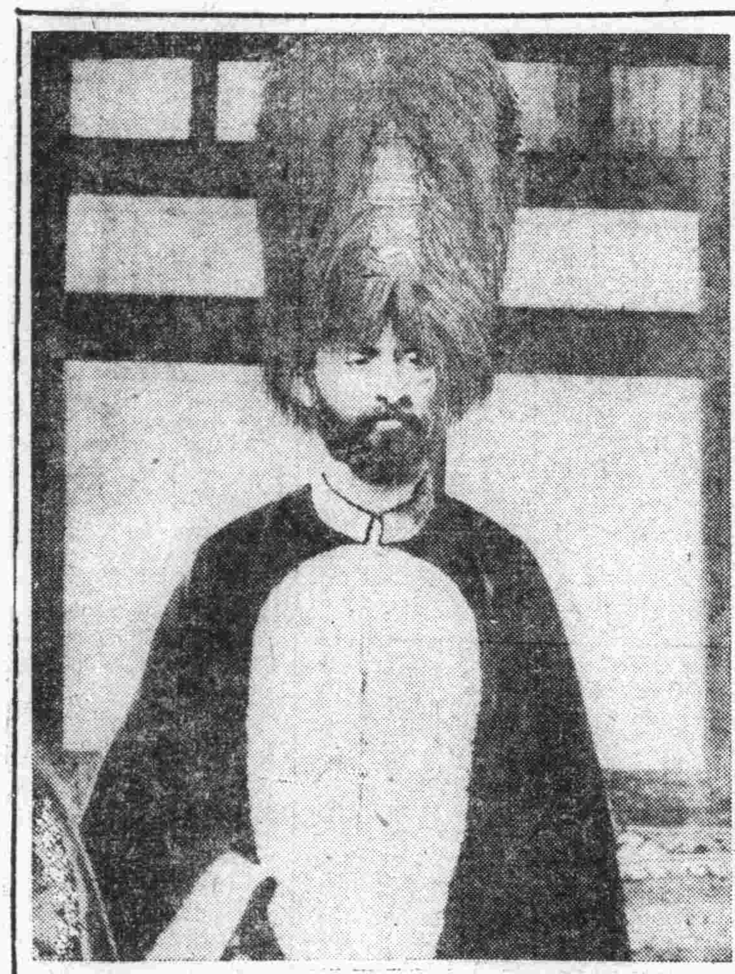
容妹呀！我這乏力奮鬬於世態的人、只能長跪在你的面前、哀求你恕宥我的罪惡、請你慷慨地賜予我以應得的處罰、再勿要用你春燕般的纖嫩玉手、來撫摩我這黑暗人間最惡毒的人底頭、請你再勿要吊下那似清泉般的一行行明珠淚、請你再勿說那：「起來吧！我至愛的夢哥！這是前生註定的事！何苦談呢！夢哥！回校去吧！祝你努力前途、最後勝利！哈！哈！誘惑少女是無罪的？黑暗的人間、可以量蠢般的誘惑、那一輩極純潔的處女、少婦了！但是決沒有似她這一般的仁心吧！一天昏沉的悶睡却再也想不起車子到校的時候、昨回味夕事痛淚沾滿襟、黑暗人間罪何多與卿相逢哀無期嗚呼！噫嘻！

一九三一、二、九

藝術家、科學家、哲學家、道德家

—(近代藝術與浮士德)—

(華林)



科學家的口號是「爲什麼」他們所要求的是眞理、一個問題一件事發生了、科學家要研究要分析、要組合要假定要證明、然後眞理能產生、但是到你這個假定的眞理不可信時、我再可以用另一種假定來證明它的不足信、於是這一個眞理就被打倒、而產生新的眞理來、所以眞理是無常的、祇要你能夠找出足以證明假定的對像來、因之科學是相對的、而非絕對的、但是藝術家卻不然、他們是絕對而非相對的、譬如吃一隻香蕉、只知道它是美味悅口罷了、卻不去問它爲什麼味美能悅口

藝術家有的是主觀的情感觀察、欣賞、換句話說、他們是祇有感覺、所以藝術又是超利害、超理智的、譬如我今晚請你上菜館去吃夜飯去、要是問什麼要請我去吃呢

那當然我不要向你借錢、不要求你幫忙、我們是去快樂一下、大吃一頓、那末吃的時候自然十分的愉快、特別的吃得下了

要是說、要向人借錢、求人幫忙而請人去吃、那被請的人是怎樣的難得下喉啊!就是前者沒有利害觀念而後者有了利害的緣故 聽到一個朋友從遠方來的消息、那是如何快樂的一個消息啊!但是到他朋友携眷帶屬的來了、不去借旅舍而住在他家食宿一切、當然都要他照顧一住經月、朋友卻還不去、那時他是多少的厭惡他的朋友啊!他爲什麼歡喜朋來而又厭惡朋友的不去呢?就是因爲起初是情感作用、後來用去了洋錢、顧到了利害就生厭惡起來了

到曠郊野外去遊玩、在碧草平沙、綠茵無際的草叢見到了一朶鮮艷的紅花、這是何等美感的一幅自然之圖但你要是給農藝家或園丁看見了、他們馬上就要把那紅花咬緊了牙齒折掉它、並且連根都把它掘起來去燒掉、這就因爲農藝家們顧了利害的緣故、因爲這朶鮮艷的紅花、是做鴉片的毒花、它生長過的土地周圍都有毒、下次植物再不能彀在這塊土上生長了、他們又如何不要馬上去折掉它呢?但是這在欣賞「美」的人看來、是怎樣殘忍的事啊!去折掉這麼好的一朶花?

因爲藝術家是主觀的絕對的、他們超乎一切的、對於現實總感覺到枯寂與單調、所以他們是不同流俗、不容於現實的

一般人們都把他們看作是發狂的瘋子、的確的、藝術家的確是發狂的瘋子、不過瘋子是只能破壞而不創造的藝術家 是能破壞而也能創造的、破壞的來創造新的、破壞不滿意的來創造滿意的對現實的世間不滿意就創造理想的天國去供人欣賞、如陶淵明的桃花源、就是他所對於現實不滿而創造的樂園因此藝術家與哲學家道德家更是不可同日而語的、道德家的口號是「不要…」而藝術家是「要」是「嘗試」

在一個白楊淒淒、黃土壟的塚地裡、一個美麗的少婦、一手執着鮮花、一手抱着一個嬰孩、在她新亡的丈夫靈柩前、哀哀痛哭、這時將沒的太陽迴照着它黃金的光輝、投射在她那蓬鬆的亂髮上、藝術家看了是快樂道德家看了是痛苦——所以歌德的浮士德是祇有慾望與要求、因爲藝術家祇有幻想是不彀的、他必要身入社會去嘗試、去要求滿足慾望、要求不到、自然是失望囉、失望在常人是怎樣一件痛苦的事啊、自殺啦!頹廢啦!厭世啦!他們都作得出但是失望一入了藝術家的手就是他的成功、許多藝術家偉大的作品、都是從失望的悲苦中產生的、所以藝術家十二分諧和的、你如果讀熟了二十首李太白的詩、把另一首李太白的詩掩住了姓名給你讀問你說這是誰的作品、你也爲知道它是李太白做的、如果你看慣某人的畫、以後你祇要一看他的調子、不必看名字!就可以知道這是某人的作品、因爲藝術是最和諧的哪!

一個小卒站在美麗的王后面前他心裡的慾望是想佔有她美貌、但是被利害、理智道德……把他的慾望要求威嚇着、不敢動、假使有個藝術家看見了、就要說『喂!朋友!勇敢些哪!放下你的槍、跑上去和她接一個甜蜜的吻、爲了你底慾望、你底要求!』小兵就一股勇氣跑去抱了王后一吻、結果、那小兵自然是上了當、做了王前勇士劍下的犧牲!藝術家也眞如此、他們要求慾望滿足、也只有一股勇氣去上當!他祇有把一片熱心去貢獻給世人、他到處保持着他的天眞、世界愈是使他失望他赤裸裸的血心、愈是要拿出來供世人的玩弄、他的心愈是被刺的千瘡萬孔、他愈是光榮、愈是他成功的佐證他到處是做着阿木林、白痴去上當、受愚、深深地接受那失望之來臨!要是他不失望、他根本就不能對人們有深切的瞭解、因爲不上當又那裏能知道對方是壞人?不失望又那裏會生悲哀、不悲哀那裏能成偉大的作品?那裏能感動人心、那裏能安慰痛苦的人生?李白、杜甫、屈原等詩人、要是不深入社會、不去上當、做阿木林、接受失望又那能成就他們的偉大?浮士德、要是不受到痛苦的時候去讀它、爲何不動共感?所以藝術家一切的表示都是他們苦悶底象徵呢藝術根本是衝突的他們的人全是衝突的火花、道德家叫人要犧牲自己藝術家是不肯犧牲自己的、他們有的是勇氣、要求、慾望、他們要創造!他們要破壞!藝術家是最勇敢、最大膽、最慈悲最有熱烈的情感、也最怯懦極殘忍、最冷酷!他們全部的人生是幻想、是嘗試、是希冀失望、是領略痛苦!他們的生活是超乎想像的、他們的道路是鼓足了勇氣去要求滿足慾望、而超一切、他們的精神是祇有死在勇士劍下的精神!我們要開近代藝術之門、那末、浮士德就是我們絕好的一把鑰匙、大家愼重一下去應用罷!

『附言』上篇乃新由羅馬歸國之華林先生最近在上海藝苑之講辭、中國現今對於藝術上之理論方面少有人注意、我們欲了解藝術之眞諦與藝術之提倡兩方面實覺困難之至、願先生多多地給與目下青年之指導則至幸也、講辭係折礎君記

◇「王中之王」之即位禮

(一)圖爲亞非利加所稱「王中之王」之華西與早亞皇帝拉斯達富瓦利之近影前此舉行即位典禮時世界各方會派代表與賀此係即位禮當日皇帝所御之服裝

(二)圖爲皇后瓦幾爾當日之服裝按從來之習慣赤色裝飾祇限皇帝用皇后須用青色之裝飾此次則打破舊習赤色併用云

一對情侶 (和)

山前
樹下
幹些個什麼?
也罷!
我沒眼見
且慢亂說話

儒墨政治與宗教 (六)

(王德生)

節用中曰古者聖王制爲衣服之法曰冬服紺取之衣輕且清則止諸加費不加於民利者聖王弗爲 又辭過曰古之民未知爲衣服時衣皮帶茭冬則不輕而溫夏則不輕而清聖王以爲不中人情故作誨婦人治絲麻捆布絹以爲民衣爲衣服之法冬則練帛之中足以爲輕且煖夏則絺綌之中足以爲輕且清謹此則止故聖人之爲衣服適身體和肌膚而足矣非榮耳觀愚民也

宮室有法、足以圉風寒、禦霜雪、可以祭祀則止、答乃臺榭曲直之望、青黃刻鏤之飾、暴奪民食者、則斥之

節用中曰爲宮室之法將奈何哉子墨子言曰其旁可以圉風寒上可以圉雪霜雨露其中蠲潔可以祭祀宮牆足以爲男女之別則止 又辭過曰聖王作爲宮室便於生不以爲觀樂也……當今之主其爲宮室則與此異矣必厚作歛於百姓暴奪民衣食之財以爲宮室臺榭曲直之望青黃刻鏤之飾爲宮室若此故左右皆法象之是以其財不足以待凶饑振孤寡故國貧而民難治也

喪葬有法、足以朽肉朽骸、則止、若乃久喪用哀、曠時廢業、重棺多衣、罄財竭家、其或殺人以殉者則闢之

(節用中古者 聖王制爲節葬之法曰衣三領足以朽肉棺三寸足以朽骸掘穴深不通於泉流不發洩則止死者既葬生者毋久喪用哀 又節葬下曰王公大夫有喪者曰棺槨必重葬埋必厚衣衾必多文繡必繁丘隴必巨存乎匹夫賤人死者殆竭家室存乎諸侯死者…天子殺殉衆者數百寡者數十將軍大夫殺殉衆者數十寡者數人)

他如舟車之用、鐘鼓之樂、亦皆以節用爲本、故儒者之術、原於人情、而墨者之法、根於利害、溯其因、蓋儒者之學、有得於心、墨者之學、有得於物、得於心者、故自內而任其情意、得於物者、故自外而計其得失、惟其自內、故以心爲足取物、能治其心、則天下治矣、惟其自外、故以物爲足役心、能審於物、則萬機理矣、雖然墨子之說、必不能行也何則、凡宇宙萬象、莫不有美、虎豹炳蔚、草木賁華、雲霞雕色、林籟結音、皆自然之勢也、至於目好五色、耳好五聲、體欲安適、亦自然也、故夫或爲宮室服用之好、或爲語言文字之麗、所美雖殊、而其爲美則一也、今墨子必以足用而已、凡爲觀美者、皆務去之、則是內拂生者之性、外逆造化之自然、豈可行乎、且人類之進化、情賴其有求善求美之性、有求善求美之性、故有藝術、而一切士農工商之業、均日進而不已、此太古之質樸所以進而爲今日之文明也、若墨子之說、殆不容人間有美術之思想

兩個興奮者 (續)

「啊…啊…景!我們喝酒吧!」

在100—10W電燈光芒點綴的靜悄悄一間小屋內，唯有壁上鐘咯當!咯當!唱着進行曲，和倆在寫字台上的品，翻着書籙沙!沙!的聲響，五分，十分，十五分許久的許久，品似已疲倦，欠起胳膊伸着懶腰，有耶無耶的抬頭向景這樣一問，纔把這小屋內的沈默突破!

同時仰臥在床上默々凝思的景，被他這一問驚斷了思源，又皺皺眉頭，兩個白眼球一古嚕反問品：

「爲什麼?」

「爲什麼?不是過年了嗎?應該前幾天就喝一場子快樂快樂，因爲我們倆的工夫……」

品見他問的出奇，隨立起來，這樣說着還沒說完，景把瞼一轉，眼球復移在元處—視線在天棚上—鼻子裡先哼了一聲，嘴裡很簡單的：

「應快樂你快樂吧!我不喝!」

品碰了個硬崩々的釘子，怔々的楸了他半天，終未說出一句話來，結果只報了他一笑，糊里糊塗的了之，復坐下去看書，由斯這小屋內的沈默依舊又冒起來了!

思潮澎湃的景，兩張眼皮吻來吻去，不解他想到什麼地方，忽把先拒的主張翻了個「向回轉」長嘆了一聲猛由床上跳下來：

「你說的對!應該喝!我們喝!」

品見他牢騷的可笑，隨按着書：

「變態的寃鬼!眞喝怎的?」

景：「眞喝!悶着覺觸起煩惱，不喝幹什麼?喝?」

品：「好!喝吧!你不曉得一醉解千愁嗎?」

景：「說來何止萬愁，嘖!即一醉就可解千愁，那麼醉後，只闊着我們就喝上幾個醉，有多少愁也容易了!哈哈哈!」

品：「哈々々，對!對!此後我們就這麼幹!」

他們—品景—苦笑着，一邊弄菜一邊燙酒，眞也簡單，不消幾分鐘，酒啊菜呀，都弄到嘴裏了，景一連就是幾杯，然後把杯往桌上一蹲：

「老品!請吃請喝!」

「哈々々 不用您讓，你看!這不!……」

品連笑加說，擎起大杯一飲而乾，抓起獨盤菜—萍菓—吭支!就是一口：

「瞧!怎樣?」

「好!……好……就這樣……」

景獎勵着品一邊自己大嚼大吞大飲大灌，他兩個不約而同都以「喝」爲主題，達到「醉」爲目的，能獲得「解千愁」爲最後的勝利!喝!喝!吃!々互勸着、十分後遼陽名產「白乾酒」已順着他倆的咽喉滾進去不少，能搭的「紅玉」除納入他倆的皮囊外，有幾個未遭嚼的，不知怎的却脫出盤外、消遙在床上地下!一時聽到他們唱着二簧：「今日有酒今日醉，那管明日是和非……」一時又聽到他們大粗的嗓子學着女人的嬌滴滴的婉音唱着小曲：「手托着銀壺把酒斟勸君更進三杯酒……」嘩笑、鼓掌、總之一片噪雜聲把這小屋內沈默趕出天外去了!迄聽到景大聲罵起來了：

「他媽的!誰……誰鬧經濟恐慌?扯淡!他媽的年前闊?是年後闊?這些忘八小子!拚…々命似的猫子狗子的送禮打拜步!他們說：「緊哪緊的」而鬆怎麼那麼勇躍?大米洋面白鶴酒，那都是不花錢就來了嗎?這些忘八!」

「唉!唉!喝醉了別亂罵流!傻子!你沒看新年團現在誰不是這樣?這是潮拜時，上峰的鼻子眼睛鑑和的面孔，跟他們來回的飛奔嗎?某々得意洋洋的挺着大肚子，學着妓女的獻媚的禮節，掛酒佈菜嗎?這都是年前那一點的功效作的崇呀!你怎這麼不達時務，小影兒!小心點吧飯碗哪!再罵……」

品聽景罵畢接着說了這堆話委實這不是不令景罵，確是激景再大罵點火上澆油!景橫眉豎目的樹起耳朶聽着幾番要插上嘴!奈品還滔々的說着，及聽到叫他小心點飯碗哪!他實在忍耐不住了，把手中的酒杯往下一拍，酒杯立刻一裂幾瓣，這眞令醉鬍上火，景一見咆哮一聲：

「啊!他媽的……」

沒顧說什麼，把碎杯拾起來猛力摔在地下：

「怪不得那些醜類們，這幾天一個々揚眉吐氣的說：「某某上司因過外國年請我喝酒，我不喝，强逼我喝有點喝醉了」到了花煙館吵了幾口大煙，噴雲吐霧的大吹法螺：某某上司和他有交情，啊!元來如斯啊!王八羔子們!滕着良心，急不想想自己的現大洋!」

◇‖埃及之兩偉人‖◇

(一)圖爲現埃及王朝創始者之莫罕民得之肖像王曾敗拿破崙率土耳其軍隊赴埃及由一八三〇年至一八四〇年間征服阿剌伯，蘇丹，西利亞克利特等以威脅土耳其並將那伊爾谿谷爲農業的開拓之偉人也

(二)圖係莫罕民得之孫由一八六三年至一八七九年間統治埃及之其達伊烏王之肖像渠爲現王富瓦得之父王也渠當朝時會採取注意開發鐵路道路港灣之政策更盡力開闢瑞士地峽埃及教育科學之進步多賴王之施政所致云

觸手成金

Nathaniel Hawthorne

那斯湼雷霍騒著 (一) 無名試譯

有一個時候，在那時代生了一個富人，並且還是國王，他的名字叫做馬得斯，還有一個女孩同他生活着，她的名字沒有人知道，連我也不十分的清楚，全然的了，因爲我很喜歡給女孩起奇怪的名字，所以我就管她叫做壽菊，這個王他在世界上最喜歡的是金子勝過其他的一切，他貴重他自已的冠冕因爲是貴重的金屬做成的，除了金子以外使他能得到有半倍於金子的價値的就是歡喜快樂的，繞在他膝下承歡的壽菊了，他雖然是喜愛他的女孩，可是比較孩子還重要的事了，就是要鑄我金子了，他自已想着「甚人!你怎麼不去搜集開天闢地以來的金子，閃爍的財實，來遺傳給你可愛的女孩呢……」

從此他下了決心竭盡心力去要完成他的希望，每逢他瞥見天空中流着的，黃色浮雲，當日落時映照出來的，他很想使這些雲彩，成爲黃金，把它們放置到自已很堅固的箱子裏，有時候壽菊跑到他的跟前手捏着一朵蒲公英花，他接到手裏說：「嘆!假要這花要成了金子那樣的好看總有摘取的價値呢!」終久(假若八天比一天的趣味，自已還不會覺到)馬得斯竟成了這樣無理性的人了，他以爲自身不能使一切的物質着手成爲金子是很大的抱憾，他習以爲常消耗了光陰每日要到黑暗的地室裏去，地室是在宮殿的底下，他在那裏整頓着他的財寶，把牠們都堆積在幽暗的洞裏!這洞比較牢獄略微强些一馬得斯投身在這裏，工作着還很覺到是滿足，他由這裏走出以後，很謹愼的把門鎖上，他將要捲着一袋的金塊和錢，還有很大的金杯，這杯彷彿有洗臉盆的大小，還有金條，一Peck的金沙(約中國一斗)他拿了這多樣的東西，從黑暗的陬處出來，到略有微光的屋子，這微光是由如同獄般的小窗裏射出來，他貴重光線不是別的緣故，因爲他要藉着光線來照亮金塊

然後他要從袋裏，向外數着，把金條拋到空中復又用手把他抓住，用手指螺師着金沙，忽的他看到他的像面臉部，都讓這金杯給返映出來在發光的金杯圓面，他向着他自身私語着：「馬得斯你是個有錢的王子，有何人還能程上你的愉快呢?哈!」

門 (三)

(夏目漱石著 活石試譯)

「現在可以起床啦」這是平常的慣例—米招呼宗助若是禮拜日，或是放假就要把這句換成—現在請你起來吧!不早啦—可是這回因了昨晚的犧事，使宗助放心不下未等米來招呼，他就離了床，走到寢屋下的便門那裏，宗助從前門提來了下駄(木屐)走往院裏去，在走廊的盡頭，便所突出了一角，很狹小的窩崖向裡面縮有三尺更狹窄到極點，米每逢到這來掃除，在這拐角，很覺氣味不好『這地方再寬一點纔好』很怕滑跌到窩崖下邊，爲這事遭了好幾次宗助的嘲笑，經過了拐角的地方，有一條很直的小路通到厨房，從前在這裡長些枯枝的樹垣，和隣家隔離着，後來房東接了這房子，就把荒蕪枯枝樹垣拔出來，用了許多的木板立起了牆壁，直到後便門的盡頭，這裏得不到日光，從樋上(樋是掛在簷上接雨的物件)滴落着雨點，可是到了夏天在這裏叢生出海棠花，牠的盛茂青葉幾乎堵塞住通路，初搬到這來的那年米和宗助賞閱着這樣的景色，眞使他們驚嘆起來，在未拆毀樹垣以前，秋海棠是常久的蔓莚此地，雖然現在毀壞了樹垣，每到時節都要發當青芽來，米看到了必然很喜歡的說『多們好看呀』

宗助踏着霜雪走到這有過雜多紀念地的旁邊，看到了在路上留着足跡，他在這不流通日光的背陰地侵着寒風，忽的停住了脚步

在他的脚前，抛置着塗着黑色花繪的文具木盒，好像似特意的拿來，安然的放在霜上，盒蓋離有二三尺遠，像後牆根碰回來似的，反放着裏面糊着模樣紙看得很眞切，盒裏裝的信件字條，覺上客氣的散乱着，比較長一點的信約有二尺，已經把那信揉搓成了個圓形，宗助走到近前看了看被揉亂的紙，不覺着苦笑起來

宗助轉身回到屋裏，又坐到向來坐過的火盆前頭大聲的呼喚米，米接着從裏間走出一邊嘴裏說着，

「起來跑那去了一趟?」

「嘿!昨晚的響聲到底不是夢是偸兒從坂井先生那邊爬過來的聲音，我到後邊瞧了一瞧，從這盒子裏，把信件等物都給拋亂了，並且還在那裏遺了些糞便走了」(日本的偸兒有種俗習在被盜的家裏遺便)宗助從文具盒裏，拿出兩三封信給米看，信皮都寫得是坂井的名字，米跪着兩腿吃驚

「坂井先生家裏還有別的被盜吧!」米問着說，宗助把兩手放到袖裏緘合着『也許偸了別的』答着說

夫婦兩人這樣那樣談了一會兒，把盒子放下，去就朝餐了，可是動快的時間，也忘不了偸兒的事，米還樂自已的耳朶聰明，宗助還以爲自已耳朶不聰明是幸福省得耽心

「哼!你那末說，幸虧是坂井先生家裏遇事，若是咱家像你那樣死睡可就糟了」

「什麼，我早就知道他不到我們家裏來」宗助不服輸的和々抗議

小六搬到宗助家來了以後常有了喝醉酒夜年歸來事

粉色的希望

(張慕賢)

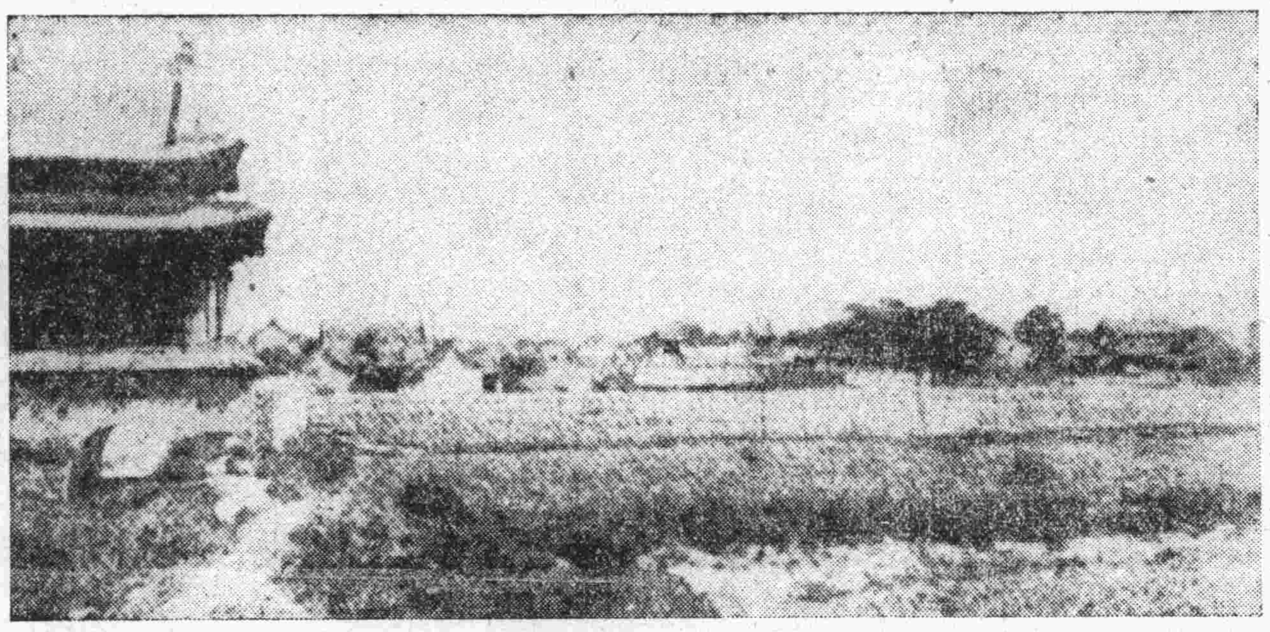
粉色的芙蓉在我的眼簾照耀着：
伸手摘她下來、綴在胸前：
我永遠的吻着
我的心低低的聽到她的安慰
「我絕不離開你了」永遠
的伴着你」
我愛她不染塵土、却出於汚
泥

這粉色的鄉裏我期待着：
呵！這一切的希望！—
是我仰慕的姑娘的素手所
倘若身體或靈魂無恙
波浪雲頭或可得着慈航
一九三一、一、一元日

希望

(波露)

我願意我的靈魂永遠浮在陰氣沉沉的天空



◇山西汾陽之杏花村◇

爲汾陽名酒出產處傳馮玉祥現居是村日以飲汾酒自遣云

佈滿了悲哀的情緒
失意者的腦中
愈感到—悽涼—惆悵
朋友們：等着吧！
太陽終有重放光明的一日
◇ ◇ ◇
遍地荊棘的社會：
佈滿了虛僞的影像
歧途迷離者的心裏：
愈感到—意冷—空虛
朋友們：努力吧！
世界上終有得到眞理的一天
◇ ◇ ◇
環境雖是這樣的惡劣：
把人們束縛得不能自由行動
但我們要以生平的力量：
用力爭扎：
社會雖是那樣的黑暗：
把人們光明的途徑遮住
但我們要以全幅的精神
奮鬪改造：
◇ ◇ ◇
朋友們！青年的朋友們！
不要因爲一點小小的波折、而灰心退縮
要知道光明的路途：
全待我們青年來開闢
快快的打破目前的障礙物：
光明的前途在等候我們
努力！努力！
將來終有達到目的的一日
一九三〇、一二、一〇 於吉林

心性

(王碧血)

朋友們！你看那美麗青春的女郎不？
胸襟常插了朵緋紅底玫瑰花！
朋友呀！你看那幽秀阿娜的女郎不？
胸際時懸了枝白紫底小菊花！
玫瑰花是美麗的—露刺滿枝、
小菊花是幽秀的芳雅潔白
朋友啊！
求愛的路徑！—也許是這樣？
一九三一、一、六

燕兒痛媽媽

(和)

媽媽！
你不去洗衣罷！
要累壞了：
肚子又好痛了
△ △ △
媽媽！
你不去洗衣罷！
你忘了！洗衣路上大雨嘩嘩下：
哥哥苦了
我也苦了
媽媽！你不害怕嗎：
△ △ △
媽媽！
你別去洗衣、姑好躺着罷！
衣裳髒了
告訴爸爸
把你累死、就沒有媽媽：

小詩

(和)

(一)
失戀後
也是常常探聽他的消息
(二)
聽說捨我而去的他兒女成群
我也增了許多的安慰
(三)
胡爲乎來哉：
她底高擡
如是乎、我臉紅了
我心悵然
汗珠流下來了！
一四、一、一九三一

愛人回來了

(和)

在家女兒最願聽她未婚夫的消息
然而她這現出一種不願聽的面孔
二〇、一一、一九三〇

天旱人怨
孰料征雁今夜還！
她說
哥哥！
你：々和俺……
半晌又不言
五、一〇、一九三〇

寄給她

(和)

我倉促登台
半揣人情半添彩 才演出：
不值一笑的醜態
我在愧羞難當！

孤月

(羅憂罪)

碧落裡底孤月皓光如鏡
在我身後的地上印了一隻瘦影
無知的瘦影沉默地隨我彷徨
但願你變成了使我酸心的女郎

碧落裡的孤月臨含羞
俯向我的頭上幽訴積愁
然而我也有着滿腹的隱恨
待要寄給那使我傾倒的遠人

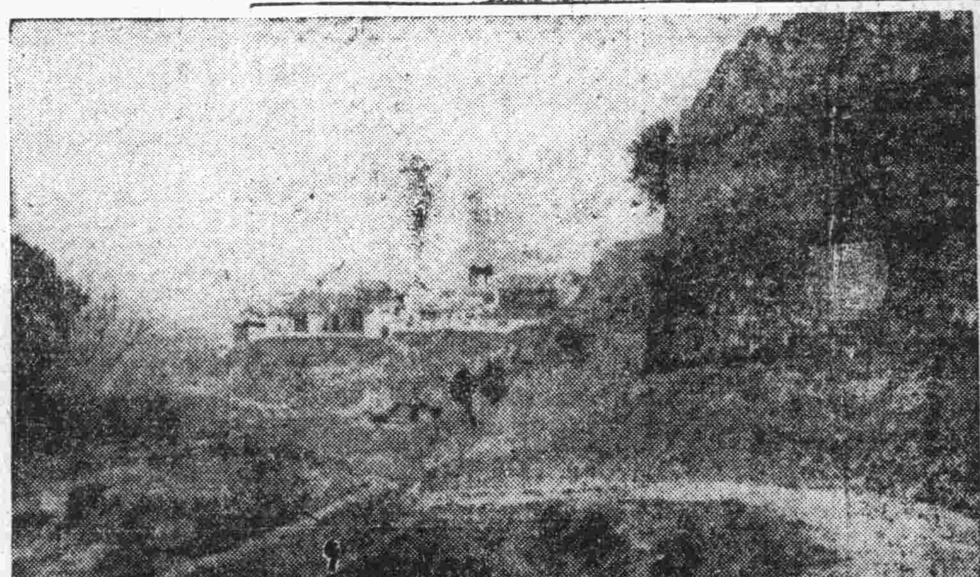
今宵又對圓月

(張慕賢)

在清冷的異鄉今宵又對圓月
月高小了仍是那樣的光輝皎潔
但是我已失去昔日的欣愉
在庭院中徹骨寒刺心欲裂！

以寂寞的悲哀今宵又對圓月
在疏稀的樹影裏積得如許黃葉
憶往事向如水的月華幽嘆
我的鮮艷的青春也這樣的萎謝！

懷兩地的相思今宵又對圓月
火般的情愛不知將在何日熄滅
思愁交集惆着自己不想
怎奈月華這樣的撩人啊、今夜！
一九三一、一、一三給玫



◇葡意之歡聯秦晉◇

(上)葡萄牙皇帝鮑里斯與意大利皇帝第三皇女之嬌烏瓦那公主在阿西斯西之寺院舉行婚禮後攜手相偕之情形
(下)葡王與意公主舉行婚禮時徒步由上方寺院往下方寺院時强風吹飄公主之禮服侍者三人正爲扶持之情形

代辦預約

▲大理院解釋例全文 會文堂新記書局出版

定價 大洋二十元
預約價 大洋十元
郵寄費 大洋一元
預約期 三月十五日止
逾期售價 大洋十八元
外埠郵費另加
出版日期 四月十五日
備有樣本 承索即寄

新書目錄

●新小說類

▲流離	大洋五角五分
▲宋玉	大洋七角
▲轉變	大洋六角
▲義塚	大洋四角五分
▲失蹤	大洋三角五分
▲苦笑	大洋五角
▲城中	大洋五角五分
▲爐邊	大洋五角
▲桃園	大五角
▲倥傯	大洋五角五分
▲朝霧	大洋三角三分
▲安慰	大洋五角
▲悵惘	大洋三角九分
▲倦旅	大洋四角四分
▲死灰	大洋三角九分
▲暮春	大洋五角
▲塵影	大洋五角
▲春痕	大洋三角九分
▲綠天	大洋五角五分
▲蝴蝶	大洋三角九分
▲月夜	大洋三角三分
▲迷羊	大洋五角五分
▲回家	大洋四角四分
▲吶喊	大洋八角八分
▲彷徨	大洋八角八分
▲孤靈	大洋四角四分
▲夜闌	大洋四角四分
▲明朝	大洋五角
▲前夢	大洋三角三分
▲落葉	大洋六角六分
▲友情	大洋七角七分

啓明書社
大連沙河口大正通
電話 九四二七番
振替大連五〇五四番

發行人 西片朝三 編輯人 金念曾 印刷人 金墓章